

١١- إحالة القوانين الواردة من الحكومة
إلى اللجان المختصة

الرئيس :

ورد للمجلس ووزع عليكم مشروع قانون
صندوق توفير البريد ومشروع القانون المعدل
لقانون الصحة وهما من أعمال اللجنة القانونية فهل
توافقون على إحالتها إليها ؟

الجميع : موافقون :

الرئيس :

وكذلك ورد للمجلس :

مشروع قانون توحيد الرسوم والضرائب
الاضافية على البضائع المصدره والمصنوعة محليا .

ومشروع قانون معدل لقانون استيفاء رسوم
واجور اضافية ومشروع قانون معدل لقانون الرسوم
الاضافية لرسوم الجمارك والمكوس فهل يوافق المجلس
على إحالتهم على اللجنة المالية ؟

الجميع : موافقون .

١٢- تعيين موعد وموضوع الجلسة القادمة

الرئيس :

اخواني ، انتهت إجتائنا لجلسة اليوم وساعين
موعد الجلسة القادمة فيها بعد واعلمكم .

وانتهت الجلسة

رئيس مجلس النواب

عاكف الفايز

أمين عام مجلس الأمة

هاني فبر



مجلس النواب

مجلس الأمة

مجلس النواب

الدورة العادية الثالثة لمجلس الأمة الثامن

محضر الجلسة الثانية عشرة

المعقودة يوم الاحد ١ ذي القعدة ١٣٨٥ هـ الموافق ٢٠ شباط ١٩٦٦ م

(الجلد ١٠)

(رقم العدد ١٣)

جداول الأعمال

مصحفة

١ - تلاوة محضر الجلسة السابقة (موافقة) ٥٢٠

٢ - تلاوة الاجازات والاعتذارات ٥٢٠

أ - معلرة النائب السيد محمد احمد البرغوثي (موافقة) ٥٢٠

ب - معروف رباع ٥٢١

ج - متيامروم ٥٢١

تصريف

١ - اعد ويوب هذا العدد واشرف على تنظيم ضبطه الأمين العام : الأستاذ هاني خير

٢ - قام بتنظيم هذا المحضر : السيدان عدنان يعيون وناظم مرزوق

٣ - قام بالاشراف على هذا العدد وتدقيقه في المطبعة مأمور المحلة : السيد وليد النجداوي

هذه هي النسخة

صحيفة

- ٣ - تلاوة الكتب والاوراق الواردة : ٥٢١
- أ - كتاب دولة رئيس مجلس الاعيان رقم (١٩٩) بشأن القساوون المؤقت رقم (٢٤) لسنة ١٩٦٥ المعدل لقانون ضريبة الحرس الوطني . (تقرر احالته للجنة المالية والقانونية لدراسته) ٥٢١
- ب - كتاب دولة رئيس مجلس الاعيان رقم (٢٠٠) بشأن مشروع القانون المعدل لقانون تسوية ديون المزارعين لسنة ١٩٦٦ . (امر مجلس النواب على قراره السابق بقبول القانون بمكس قرار مجلس الاعيان) ٥٢٥
- ج - كتاب دولة رئيس مجلس الاعيان رقم (٢٠٢) بشأن القانون المؤقت رقم (٣٩) لسنة ١٩٦٥ المعدل لقانون اصول المحاكمات الجزائية . (احيل الكتاب الى اللجنة القانونية) ٥٢٦
- د - كتاب سماعة قاضي القضاة رقم (٦٦٦) جوابا على الاقتراح رقم (٢٣) المقدم من النائب السيد سلمان القضاة . (اخذ المجلس علماً بالجواب) ٥٢٧
- هـ - كتاب دولة رئيس الوزراء رقم (١٤٥٦) ومرفقه كتاب مدير عام سلطة المياه المركزية رقم (٦٢٩) جوابا على الاقتراح رقم (١٨) المقدم من النائب السيد محمد الخشمان . ٥٢٧
- و - كتاب سماعة قاضي القضاة رقم (٦٧٢) جوابا على الاقتراح رقم (٦٦) المقدم من النائب السيد حمزة الشريدة . ٥٢٨

إحداث خارجة عن جدول الاعمال :

- حول توزيع هبة جلالة الملك فيصل على الجمعيات الخيرية .
- حول تأخير الحكومة في الرد على اسئلة النواب .
- حول الاستسلة .
- حول لقاء قانون الاعتراف على البدن والقاء قانون المعاشرة .

صحيفة

- ز - كتاب معالي وزير التربية والتعليم رقم (٤١٤٠) جوابا على الاقتراحين رقم (٥٨) المقدم من النائب السيد ابراهيم كرشان ورقم (٦٨) المقدم من النائب السيد حمزة الشريدة . ٥٢٩
- ح - كتاب معالي وزير الصحة رقم (٨٠٧) جوابا على الاقتراح رقم (٦٣) المقدم من النائب السيد محمد سعيد يونس . ٥٢٩
- ط - كتاب معالي وزير الصحة رقم (٩٦٩) جوابا على الاقتراح رقم (٧٢) المقدم من النائب السيد فيصل الدغي . ٥٣١
- ي - كتاب معالي وزير الصحة رقم (١٠٣٣) جوابا على الاقتراح رقم (٨١) المقدم من السيد حفطي ملحيس . ٥٣٢
- ك - كتاب دولة رئيس الوزراء رقم (١٨٩٥) ومرفقه رقم (٢٢٠٣) جواباً على الشكوى رقم (٥١) المقدمة من مستخدمي وعمال مجلس الأعمار . (اخذ المجلس علماً بالجواب وسيلخ للمشتكين) ٥٣٣

اجاب دولة رئيس الوزراء شفها على اسئلة النواب التالية :

- ١ - سؤال رقم (٢٥) مؤرخ في ١٨/١٢/١٩٦٥ من نائب القدس معسالي السيد علي الدجاني .
- ٢ - سؤال رقم (٢٦) مؤرخ في ١١/١/١٩٦٦ مقدم نائب الكرك السيد صلاح السحيمات .
- ٣ - سؤال رقم (٢٨) مؤرخ في ١٢/١/١٩٦٦ مقدم من نائب عمان معسالي السيد خالد الحاج حسن .
- ٤ - سؤال رقم (٣٥) مؤرخ في ٥/٢/١٩٦٦ مقدم من نائب عمان السيد مطلق الحديدي .
- ٥ - سؤال رقم (٣١) مؤرخ في ٥/٢/١٩٦٦ مقدم من نائب عمان السيد مطلق الحديدي .
- ٦ - سؤال رقم (٣٤) مؤرخ في ٥/٢/١٩٦٦ مقدم من نائب عمان لهبة الاستاذ الشيخ عبد الباقي جمو .

(اكتفى حضرات النواب المحترمين باجابة دولة رئيس الوزراء)

صحيفة

* * * * *
 * * * * *

٥٤١ - الأقرارات :-

أ - اقتراح برغبة رقم (٩٦) مقدم من النائب السيد علي الملاكوي
بموضوع طلب إصدار تعميم بلزوم التقيد بوضع البسمة في عنوان
كافة التقارير والكتب التي تصدرها الحكومة .

ب- اقتراح برغبة رقم (٩٧) مقدم من النائب السيد اميل حنا صافية
بموضوع طلب وضع المخصصات اللازمة في الموازنة القادمة لاقامة
مطار دولي كبير في مدينة القدس .

ج - اقترح برغبة رقم (٩٨) مقدم من السيد النائب حفطي ملحييس بموضوع مطالب عامة لمحافظة نابلس .

د - اقترح برغبة رقم (٩٩) مقدم من النائب السيد صدقي الجعبري بموضوع مطالب عامة لمحافظة الخليل .

٥٤٥ - اقترح برغبة رقم (١٠٠) مقدم من النائب السيد سلمان القضاء بموضوع المساجد في قضاء عجلون .

و - اقتراح برغبة رقم (١٠١) مقدم من النائب السيد سلمان القضاء
بموضوع مياه عين التنور والتعويضات التي يطالب بها اهالي
قرية عرجان .

ز - اقتراح برغبة رقم (١٠٢) مقدم من النائب السيد سلمان القضاء
بموضوع اصلاح البرك القديمة .

٥ - الأسئلة والأجوبة :- ٥٤٦

٥٤٦ - جواب معالي وزير الداخلية للشؤون البلدية والقروية رقم (٨٦٦) على السؤال رقم (٢٢) المقدم من نائب بيت لحم معالي السيد ايوب مسلم .
(اكتبى بالجواب)

ب- جواب دولة رئيس الوزراء رقم (٢٠٩٦) ومرافقه جواب معالي وزير الداخلية رقم (١٩٧٢) على السؤال رقم (٥) المقدم من نائب القدامى معالي السيد علي الجباني .

 حول عمال مصفاة البترول المضربين عن العمل .

 حول رفع اثمان المياه في العاصمة .

صحيفة

٦ - اقرار النظام المالي والإداري لمجلس الأمة الأردني : (تقرر تأليف لجنة من المجلس مع رئيس ديوان الموظفين والمسابسة ووزيري المالية والعدل لدراسته وتقديمه)

٥٥١ : ٧ - قرار اللجنة القانونية رقم (٢٤) بشأن :

أ - مشروع قانون الاوقاف والشؤون الاسلامية لسنة ١٩٦٦ .

ب- مشروع قانون الجمعيات والمؤسسات الاجتماعية لسنة ١٩٦٦ .
(دوق على جميع التعديلات
الجنة والمرسل مجلس
الأعيان الموقر مدلا)

ج - مشروع القانون المعدل لقانون الصحة لسنة ١٩٦٦ .
(ونفس قرار اللجنة ،
ووفق على القانون كما
وردمن الحكومة وارسل
لمجلس الأعيان المؤقت)

٥٧٠ (روفق عليه واصل
التوصيات وارسل
الحكومة) ٨ - قرار لجنة التوجيه الوطني والدعاية والسياحة رقم (٢) ...

٥٧١ (ووفق على ما ورد فيه
رايها للحكومة) ٩ - قرار لجنة اللاجئين رقم (٢)

١٠- إحالة مشاريع القوانين الواردة من الحكومة للجبان المختصة : ٥٧٣

أ - مشروع قانون الصحافة لسنة ١٩٦٦ . (احيال اللجنة القانونية) ٥٧٣

١١- تعيين موعد وموضوع الجلسة القادمة (لم يعين)

100-100-100

مجلس النواب

— — — — —

مجلس النواب

اجتمع المجلس علناً وبنصاب قانوني في الساعة الحادية عشرة صباحاً من يوم الأحد الواقع في ١٩٦٦/٢/٢٠ برئاسة معالي السيد عاكف الفايز رئيس المجلس وبحضور أمين عام مجلس الأمة الاستاذ هاني خير .

وتغيب عن الحاضرة : السيد موسى ابو الراغب وتغيب عن الحاضرة : معالي السيد احمد البرغوثي ومعروف رباع ومتمنيا مروم .

وتغيب بدون معذرة : السيدان فيصل الجازي وعبد القادر الصالح .

وحضر من الحكومة : —

دولة السيد وصفي التل : رئيس الوزراء ووزير الدفاع .

معالي السيد سمعان داود : وزير العدلية .

معالي السيد عز الدين المقي : وزير المالية .

معالي الدكتور قاسم الرماوي : وزير الداخلية لشؤون البلدية والقروية .

معالي الدكتور صالح برقان : وزير الشؤون الاجتماعية والعمل .

معالي السيد فضل الدلقموني : وزير المواصلات/برق ويريد .

معالي الدكتور احمد ابو قورة : وزير الصحة

معالي السيد ذوقان الهنداوي : وزير التربية والتعليم

معالي السيد محمد طوقان : وزير الدولة لشؤون

رئاسة الوزراء

افتتاح الجلسة

الرئيس :

التصاب قانوني . اعلن افتتاح الجلسة .

بسم الله الرحمن الرحيم

نبحث الآن في المواضيع المدرجة على جدول

اعمال اليوم .

١ - تلاوة محضر الجلسة

الرئيس :

يتلى محضر الجلسة السابقة .

الجميع :

نصادق على ما جاء فيه ونعفي الامين العام من تلاوته .

٢ - تلاوة الاجازات والاعتذارات

الرئيس :

ارجو ان تنلى الاجازات والاعتذارات الواردة.

الامين العام :

(أ)

معالي رئيس مجلس النواب المكرم

تحية وبعد .

اعتذر عن حضور جلسة غد لاسباب مرضية

متمنياً لمعاليكم ولزملاء دوام التوفيق .

واقبلوا احترامي .

١٩٦٦/٢/١٩

نائب رام الله

محمد احمد البرغوثي

٣ - تلاوة الكتب والاوراق الواردة

الرئيس :

ارجو من عطوفة الامين العام تلاوة الكتب والاوراق الواردة .

(أ)

الامين العام :

الرقم ١٩٩/١٧٢/٢

التاريخ ١٩٦٦/٢/١٣

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم

بالاشارة الى كتاب معاليكم رقم ٩٢/١٧٢/٢

المؤرخ في ١٥/١/١٩٦٦ .

ارجو ان تحيطوا مجلس النواب الموقر علماً بأن

مجلس الاعيان قرر في جلسته السادسة من الدورة

العادية الثالثة المنعقدة بتاريخ ١٩٦٦/٢/١٢ رفض

القانون المؤقت رقم (٢٤) لسنة ١٩٦٥ المعدل لقانون

ضريبة الحرس الوطني مخالفتة نص المادة (١١١)

من الدستور .

أعيد الى معاليكم نسخ القانون المذكور ، رجاء

التكرم باجراء المقتضى واعلامي بالنتيجة .

واقبلوا احترامي .

رئيس مجلس الاعيان

سعيد المقي

السيد الحاج حسن نائب عمان :

هذا القانون درسته اللجنة المالية لمجلس النواب

ووضعت بعض التواحي عليه وذهب للجنة المالية في

مجلس الاعيان كما وافقته كماوردتها منا وعندما نظر في

مجلس الاعيان رفضه مجلس الاعيان لسبب دستوري اي

قانوني فاري ان يجتمع اللجنتين المالية والقانونية لبحثه .

الرئيس :

هل يوافق المجلس على قبول معذرتة ؟

الجميع : موافقون

(ب)

الامين العام :

معالي رئيس مجلس النواب المكرم

تحية واحتراماً وبعد ،

لاسباب خاصة طارئة اعتذر عن حضور جلسة

اليوم . فارجو المعذرة .

واقبلوا تحياتي .

نائب جنين

معروف رباع

الرئيس :

هل يوافق المجلس على قبول معذرتة ؟

الجميع : موافقون .

(ج)

الامين العام :

عطوفة امين عام مجلس الأمة - عمان

بسبب وعكة مرضية اعتذر عن حضور جلسة

يوم الاحد الموافق ١٩٦٦/٢/٢٠ .

نائب منطقة القدس

متمنيا مروم

الرئيس :

هل يوافق المجلس على قبول معذرتة ؟

الجميع : موافقون .

مجلس النواب

الرئيس :

اذن يخال على اللجنتين المالية والقانونية معا .

الجميع موافقون :

السيد ميرزا نائب عمان :

معالي الرئيس :

استلمت الحكومة شكاً بمبلغ مائة ألف دينار تبرعاً للجمعيات الخيرية من جلالة الملك فيصل أثناء زيارته الأخيرة للأردن . ارجو اطلعنا على الاجراءات التي اتخذتها الحكومة لتوزيع هذه المبالغ على الجمعيات وان تسرع بتوزيعها على الجمعيات من اجل ان تقوم بالخدمات المطلوبة منها .

الرئيس :

وزعت على الجمعيات .

اصوات : اي جمعيات

دولة رئيس الوزراء :

يا سيدي ارجو ان يوجه ككتاب او سؤال وترسل لكم كشفاً .

•••

السيد الدجاني نائب القدس :

معالي الرئيس :

بهذه المناسبة ارجو ان اذكركم ان لي عدة اسئلة لم تجب الحكومة عليها وهناك سؤال قدمته من تاريخ ١٩٦٤/١٢/١٦ لم احصل على جواب عليه .

الرئيس :

دولة الرئيس :

فعلا هناك اسئلة لم يجب عليها اصحاب المعالي

الوزراء وقد كتبنا تأكيدات عليها ، فارجو ان تنقيد بالمدة المنصوص عليها بالنظام الداخلي .

دولة رئيس الوزراء :

ارجو ان تذكرنا السكرتيرية بها .

•••

الاستاذ جمو نائب عمان :

معالي الرئيس :

الدورة تكاد تنتهي او انتهت وهناك اسئلة اذا بقي الروتين متبع بان نكتب وتأخذ الجواب فالدورة تنتهي والحكومة لما تجاب على الاسئلة . لذا ارجو بالفترة الباقية مادام ان النظام يساعد ان تكون الاسئلة شفوية . . . ويحبب الوزير المختص شفوية لأن الوزير المفروض به ان يكون ملماً بشؤون وزارته .

الرئيس :

بافضيلة الأستاذ :

الوزير لما تعطيه مهلة يمكنه ان يجيب ، لكن لما توجه له السؤال شفها قد لا تكون المراجع امامه فلا يمكنه ان يجيب . لكن سنكتب لدولة رئيس الوزراء ونبحث له بكشف بالأسئلة المتبقية على ان يجاب عليها قبل انتهاء الدورة .

الاستاذ جمو نائب عمان :

فليكن ذلك شفوية لأن الكتابه ايضا تتحمل مدة .

السيد المجالي نائب الكرك :

بالنسبة لسبق الوقت وكثرة الاعمال ، اننا اقترح مضاعفة عدد الجلسات بحيث يعقد المجلس جلستين في الاسبوع :

الرئيس :

لامانع وانه قد كل يومين جلسة خلال المدة الباقية

•••••

السيد سحجات نائب الكرك :

سيدي ، لدي اقتراحين موقعين من اكثر من عشر نواب اذا سمحت تلوتهما .

الرئيس : تفضل

السيد سحجات نائب الكرك : (يتلو)

اقتراح برغبة رقم (١٠٦)

تاريخ ١٩٦٦/٢/٢٠

معالي رئيس المجلس النيابي الاكرم
لقد بلغت بلادنا بحمد الله وعناية الحسين شأواً عالياً في التقدم والحضارة ومع ذلك فان هنالك قانون الاشراف على البلدو لعام ١٩٢٦ لا يزال ساري المفعول وقد سبق لمعالكم ان ارسلتم الى دولة رئيس الوزراء كتابا بطلب الغاء هذا القانون الذي يعتبر ان بلدنا متأخرة وانها تتعامل بالغزو ولحد الان عدا عن ان هذا القانون يعطي مدير الامن العام او قائد الجيش العربي صلاحيات المحاكم ويستثنى البلدو من المحاكم امام المحاكم النظامية .

وبما ان هذا الامر يخالف لنص الفقرة (١) من المادة السادسة من الدستور التي تنص على ان الاردنيين امام القانون سواء وبما انه لم يعد يتفق مع تطورنا الاجتماعي والتشريعي فاننا نقترح الغاء هذا القانون .

واقبلوا فائق الاحترام .

نائب قضاء مادبا محمد سالم ابو الغنم ، نائب نابلس راشد النمر ، نائب الكرك صلاح السحجات ،

نائب الخليل يوسف التكروري ، نائب اربد سامي حداد ، نائب اربد علي الملكوي ، نائب منطقة عمان مطلق الحديدي ، نائب طولكرم حافظ الحمد الله ، نائب الكرك صالح المجالي ، نائب اربد حمزة الشريده ، نائب عمان ابراهيم كريشان ، نائب جرش فيصل الدغمي

السيد سحجات نائب الكرك : (متابعا) .

اقتراح برغبة رقم (١٠٥)

تاريخ ١٩٦٦/٢/٢٠

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم

اشارة للأقتراح المقدم بالغاء قانون الاشراف على البلدو لسنة ١٩٣٦ ونعرض انه رغم الغاء قانون العشائر فان الحكام الاداريين لا يزالون يطبقون احكامهم حتى ان تطبيقه قد شمل امورا لم تكن خاضعة لهذه العادات زمن البداوة ومن ذلك قضايا الضرب العادية وخلافها ولذلك ولتنظيم هذه الامور والخدم استعمال العادات العشائرية في غير مواضعها فنقترح ان تقوم وزارة الداخلية بالاشتراك مع اصحاب الرأي في البلاد لسن قانون يطبق لغايات الصلح بين الناس وينحصر في القضايا المهمة كالقتل عمدا او هنك العرض ومسا عدا ذلك تكون خاضعة للقوانين النظامية .

واقبلوا احترامنا .

نائب طولكرم حافظ الحمد الله ، نائب عمان ابراهيم كريشان ، نائب الخليل يوسف التكروري ، نائب الكرك صلاح السحجات ، نائب قضاء مادبا محمد سالم ابو الغنم ، نائب عمان مطلق الحديدي ، نائب جرش فيصل الدغمي ، نائب اربد سامي حداد ، نائب اربد علي الملكوي ، نائب الكرك صالح المجالي ، نائب اربد حمزة الشريده ، نائب نابلس داود الشخشير .

مجلس النواب
١٩٦٦

الرئيس :

دولة الرئيس .

هذا القانون وضع لغايات الامن سنة ١٩٢٠ لما كانت الناس تغزو بعضها البعض وتقتل بعض وتتهب بعض وتسلب بعض على اساس ان يجدوا رادع يردع العشار الرحل من التمدد على بعضها البعض . لكن الغاية انفت الآن جندني ترسله لاي منطقة ويقول لايدوي الذي يعيش هناك انت مطلوب الى القيادة او مطلوب الى المحكمة يعني قبل ان يجيء الحضري ، الموجود في نابلس او اربد . فالقانون فعلا فيه اجحاف يعطي الحق الى القائد العام وعدل بحيث اصبح مدير الامن العام يبيع املاكه وامواله المنقولة وغير المنقولة اليسوا مواطنين اردنيين . فكل مدة اقترحت ذلك وصارت عداوة بيني وبين كلوب في ذلك الوقت وحاربني عدة مرات في انتخابات المجلس النيابي وحال دون دخولي الى هذا المجلس من اجل هذا القانون . وخلصنا من كلوب ونحمر الجيش فكيف يجوز ان يبقى القانون لقد كتبت مذكرة الى رئيس الوزراء في زمن الحكومة السابقة ودرست المذكرة وارسلت وشكلت لجنة وكان فيها معالي وزير الداخلية ورئيس الوزراء واوصت بالغاء القانون قانون الاشراف على البدو وعينوا محافظ للعشار او مثل ما هو حاصل الآن العشار الرحل في المنطقة الشمالية يتبعون لاربد والعشار في المنطقة الوسط تابعين لعمان وفي الجنوب تابعين لمحافظة معان أو الكرك .

رئيس الوزراء :

يا سيدي ابعثوا لنا بمشروعكم ونحن نضعه في الدورة الاستثنائية .

الرئيس :

ارجو ان ابين لذواتكم ان الدراسات عليه موجودة لدى الحكومة والمهم الغاء قانون الاشراف

على البدو والناحية الثانية يا دولة الرئيس الذي يحصل الآن انا - لا سمح الله - بتهاوش انا وابالك تضربني كفف والا يضربك كفف خذ جاهه وعطوة الخ فريد ان نحصر القضية هذا القانون الذي من زمن الملك عبد الله الذي نهائيا ، الآن ملغى فريد ان نحصر موضوع القضية المشاثرية في القتل - لا سمح الله - في العرض اما واحد والله سب واحد تعال كد عليه جاهه وخذ عطوه وبعدن رجائي يا دولة الرئيس انه قانون الاشراف على البدو في الدورة الاستثنائية نلغيه ثانيا قانون العشار تشكل لجنة لتحصر الاشياء في الدم والعرض .

السيد القضاة نائب عجلون :

ما في جدل الاقترحين وجهين بالنسبة لقانون العشار لا يجوز ان يبقى في القرن العشرين وبالنسبة لقانون العشار انا رايتي ان يتمموا الحكم الاداريين مع وجهاء المنطقة يتفق على المبادئ او القضايا التي يحصل فيها عادات عشائرية ويصدر بلاغ من رئاسة الوزراء ومع الحزم واتخاذ الاجراءات الرادعة ومع الوقت تزول وتختصر في وقت اذن في القضايا الكبيرة التي لها اهمها عرض ودم .

السيد ابو الغم نائب مادبا :

مع احترامي لرأي الاخ الكريم الا انه الاجراء هذا يجوز ان يأخذ سنتين او ثلاث وحتى كل حاكم اداري او محافظ يجمع المختار ويجمع الحارس ويجمع الوجهه يا سيدي المحافظ مثلا في بلده كرئيس بالنسبة للمملكة في مجلس وزراء محترم وفيه مجلس امة محترم عليهم صياغة قانون بسرعة على اساس انهم يخلصوا من القضايا .

دولة رئيس الوزراء :

هناك دراسات من كافة الحكام الاداريين حول هذا الموضوع .

الرئيس :

هل يوافق المجلس على احالة الاقترحين على الحكومة ؟

الجميع :

(ب)

الرئيس :

يتلى كتاب مجلس الاعيان رقم (٢٠٠)

الامين العام :

الرقم ٢٠٠/٢٩/٢

التاريخ ١٩٦٦/٢/١٣

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم

بالاشارة الى كتاب معاليكم رقم ١٦٠/٢٩/٢

تاريخ ١٩٦٦/٢/٦ .

ارجو ان تحيطوا بمجلس النواب الموقر علما بأن مجلس الاعيان قرر في جلسته السادسة من الدورة المادبة الثالثة المنعقدة بتاريخ ١٩٦٦/٢/١٢ رفض مشروع المانور المعدل لقانون تسوية ديون المزارعين لسنة ١٩٦٦ . بسبب ان الاسباب الموجبة لم تصدر من الحكومة وانما صدرت من معالي محافظ البنك المركزي ولان البنوك التجارية لا يجوز ان تمتاز عن بقية الافراد فيما اذا تعاطت الفائدة نتيجة الاقراضات المزارعية .

اعيد الى معاليكم نسخ مشروع القانون المذكور رجاء التكرم باجراء المقتضى واعلامي بالنتيجة . واقبلوا احترامي .

رئيس مجلس الاعيان

سعيد المقي

السيد الحاج حسن نائب عمان :

معالي الرئيس . اذا سمحت الواقع مع احترامي للسبب المبين لرد هذا القانون من قبل مجلس الاعيان لكن القانون والدستور واضح بأن المسؤول امام مجلس الامة والذي يقر القوانين هو مجلس الوزراء وليس محافظ البنك المركزي او وكيل وزارة معينة ، فلذلك وللضرورة وللاسباب الموجبة التي بموجبها افر مجلسكم الكريم هذا القانون فارحو لتسلك رأي مجلس النواب لان سبب الرد شكلي وليس موضوعي .

السيد القضاة نائب عجلون :

يا سيدي ، الواقع بالنسبة للاسباب المرجحة ان الغاية من وضع قانون تسوية ديون المزارعين هو انهم كانوا واقعين تحت وطأة فئة من الدائنين التجار والمرايين وربما كانت الارقام تزيد عن الحد المقبول وبما ان البنوك تتعامل في حدود معينة يعني بفوائد ٩٪ تقريبا للحكومة رات - كما يبدو والجنة والمجلس وافقتنا على انه هؤلاء لا يمكن وضعهم في عداد المرايين والتجار ، فوضع هذا الاستثناء حتى لا يجد دون يعني تهافت او اقبال البنوك على اقراض المزارعين . اما اذا كان المجلس يرى نقطة جسيمة الديون السابقة يطبق عليها القانون القديم من الان فصاعدا والبنوك مستثناء من قانون تسوية ديون المزارعين . اصلا هذا القانون قاربت مدله على الانتهاء يعني لا يمكن ان يعد البنك مرايا كما يعد

مراي معروف لانه يعطي في حدود معقوله وليس بفائدة فاحشة هذا السبب .

الرئيس :

مجلس الاعيان رد قانون تسوية ديون المزارعين لانه اعتبر محافظ البنك المركزي لا يجوز له ان يقدم اسباباً موجهة .

السيد خليفة نائب عمان :

دين البنوك ليس دين زراعي ولذلك التعديلات كما جاءت من مجلس النواب اصوب مما جاءت مجلس الاعيان .

الرئيس :

مجلس النواب يعني يصير على قراره .

اصوات فعم

السيد الحاج حسن نائب عمان :

عا كفت بك بدني اثير نقطة اذا سمحت

الرئيس :

خالد بك ما دام المجلس اصر على رايه انتهى

السيد الفضاة نائب عجلون :

معالي الرئيس حتى لا نضطر لاجتماع المجلس انا فكري اذا احيل الى اللجنة القانونية وتعد مع اللجنة القانونية للاعيان اجتماعاً . . .

دولة رئيس الوزراء :

يا سيدي حجة الاسباب الموجبة كما فهمتها الورقة التي تقدمها الحكومة مسؤولة عنها يجوز ان استعين باحد النواب هنا لوضع الاسباب الموجبة لوضع او تعديل قانون . . .

السيد الحاج حسن نائب عمان :

نعم . او ليس في تعديل قانون استقلال القضاء وطلب رأي مجلس النواب والنواب

الرئيس :

نعمل ترتيب مع دولة رئيس مجلس الاعيان لعقد جلسة مشتركة .

السيد عريقات نائب القدس :

معمل ان يقبلوه لو كتبنا ثانيا مجلس الاعيان بان مجلسنا يصير على رايه

الرئيس :

اذن يصير المجلس على رايه السابق ؟

الجميع : موافقون

(ج)

الامين العام :

وهذا نص كتاب دولة رئيس مجلس الاعيان حول قانون اصول المحاكمات الجزائية .

الرقم ٢٠٢/٢٨/٢٢

التاريخ ١٩٦٦/٢/١٣

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم

بالاشارة الى كتاب معاليكم رقم ١٥٨/٢/٢٨/٢

تاريخ ١٩٦٦/٢/٥ .

قرر مجلس الاعيان في جلسته السادسة من الدورة العادية الثالثة المنعقدة بتاريخ ١٩٦٦/٢/١٢ الموافقة على القانون المؤقت رقم (٣٩) لسنة ١٩٦٥ المعدل لقانون اصول المحاكمات الجزائية بالصيغة التي ورد

(د)

الامين العام :

وهذا جواب سماحة قاضي القضاء على اقتراح لسعادة النائب الاستاذ سليمان القضاء

الرقم م أ ع / ٩١ / ٥٢ / ٦٦٦

التاريخ ١٩٦٦/٢/٩

الموافق ١٩ شوال سنة ١٣٨٥ هـ

دولة رئيس الوزراء المكرم

اشير الى كتاب دولتكم رقم ٣/٢٧/نواب /

المعدل ٢١٨٩٣/٧ تاريخ ١٩٦٥/١٢/٢ بخصوص اقتراح

بناء مسجد بجانب مجلس الامة الجديد .

ارجو ان اعلم دولتكم بان امكانيات الاوقاف

لا تساعد على ذلك الا اذا تكفلت الدولة بالنفقات

ت اشرف دائرة الاوقاف .

وتفضلوا دولتكم بقبول فائق الاحترام .

قاضي القضاء

ورئيس مجلس الاوقاف والشؤون الاسلامية

عبدالله غوشه

السيد الفضاة : نائب عجلون : شكراً .

(هـ)

الامين العام :

وهذا جواب دولة رئيس الوزراء ومرفقه

جواب مدير عام سلطة المياه المركزية هـ

دولة رئيس الوزراء :

لا مانع من تلاوته علناً بان المشكلة انحلت هـ

السيد الخشمان نائب السلط :

شكراً يا دولة الرئيس

فيها من مجلس النواب مع ادخال التعديلات التالية عليه وهي : -

أ - حذف الفقرة (١) من المادة (١٤٨) المعدلة بموجب المادة (٢) من المشروع المعدل .

ب - حذف عبارة (واطمان القاضي الى صحتها) الواردة في السطر الثاني من الفقرة (٢) من المادة (١٤٨) المعدلة بموجب المادة (٢) من المشروع .

ج - حذف المادة (٣) برمتها من مشروع القانون المعدل .

د - حذف المادة (٤) برمتها من مشروع القانون المعدل .

هـ - اضافة عبارة (الصادرة من النائب العام) بعد عبارة (منع المحاكمة) الواردة في السطر الثالث وكذلك اضافة كلمة (الجنائية) بعد عبارة (والقرارات) الواردة في السطر الثاني من المادة (٢٧٠) المعدلة بموجب المادة (٥) من القانون المعدل .

ابعث لمعاليكم بستين نسخة من القانون المذكور بالصيغة النهائية رجاء التفضل بعرضه على مجلسكم الموقر واعلامي بالنتيجة .

واقبلوا فائق الاحترام .

رئيس مجلس الاعيان

سعيد المفتي

الرئيس :

هل يوافق المجلس على احالة هذا الكتاب الى اللجنة القانونية ؟

الجميع : موافقون .

مجلس النواب

الامين العام:

الرقم ٣/٢٧/نواب/١٤٥٦/٧

التاريخ ١٩٦٦/٢/٥

معالي رئيس مجلس النواب

ابعث طياً بنسخة من جواب مدير عام سلطة المياه المركزيه رقم ١٤/١٦٩/١٩٦٦ تاريخ ١١/١/١٩٦٦
حول اقتراح النائب السيد محمد الحشمان المتعلق
بايصال المياه الى مخيم الكرامة .

واقبلوا فائق الاحترام

رئيس الوزراء

وصفي التل

الرقم ١٤/١٦٩/١

التاريخ ١٩٦٦/١/١١

دولة رئيس الوزراء الافخم

اشير الى كتاب دولتكم رقم ٣/٢٧/نواب/
٢١٠٦٩/٦ تاريخ ١٢/٦/١٩٦٥ ومرفقه الاقتراح
برغبة رقم (١٨) تاريخ ١١/١٨/١٩٦٥ . المقدم من
نائب السلط السيد محمد الحشمان المتعلق بايصال مياه
عذبه الى مخيم الكرامة .

رجاء التكرم بالعلم بانكم اوعزتم دولتكم قبل
فترة وجيزة الى سلطة المياه المركزيه بجسر المياه الى
الكرامة من البئر التي كانت السلطة قد حفرته قبل
سنوات وقد باشرت السلطة فعلاً بوضع المواصفات
لشراء وتركيب الاجهزة اللازمة .

ان نوعية المياه الجوفيه في منطقة الكرامة
يصورة عامه قد اصبحت سيئة جداً ومع ان ملوحة
البئر التي تنوي السلطة جسر مياهه الى الكرامة اقل
من المصدر الذي كانت تستقي منه الكرامة فلا تستبعد
ان تزداد الملوحة بعد فترة من الزمن في هذه البئر

الى درجة تجعلها غير صالحة للاستعمال وعندها
سيترتب جر المياه الى الكرامة من مصدر اخر .

ونفضلوا دولتكم بقبول فائق الاحترام
مدير عام سلطة المياه المركزيه
عمر عبدالله دخقان

(و)

الامين العام:

وهذا جواب سماحة قاضي القضاء على اقتراح
النائب السيد حمزة الشريده .

الرقم ماع ٧٢٢/٥٥/٧٢٢

التاريخ ١٩٦٦/٢/٩

الموافق ١٩/شوال سنة ١٣٨٥ هـ

الموضوع - اقتراح النائب المحترم
السيد حمزة الشريده

دولة رئيس الوزراء المكرم

اشير الى كتاب دولتكم رقم ٣/٢٧/نواب/
١٠٥٤/٦ تاريخ ١/٢٦/١٩٦٦ .

ارجو العلم بان انشاء دائرة للاوقاف في دير
ابي سعيد لضرورة له اما بالنسبة لبناء المثلثة فعل
الاهالي ان يقوموا بجمع التبرعات لهذه الغاية ثم تساهم
دائرة الاوقاف بما يتناسب وامكاناتها لعدم توفر
مخصصات لذلك .

قاضي القضاء ورئيس مجلس الاوقاف

والشؤون الاسلاميه

عبد الله غوشه

السيد الشريده نائب اريد

لانشاء دائرة للاوقاف في دير ابي سعيد
ضرورة على الاقل لتكن دائرة المحكة الكورة الشرعية

اللازمه لذلك اما من الموازنة او من القروض التي
تسعى الوزارة للحصول عليها من اجل اقامة ابنية
تعليمية في مدن المملكة .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام .

وزير التربية والتعليم

ذوقان الهنداوى

السيد كريشان نائب معان :

شكراً لمعالي وزير التربية والتعليم الا ان
المدارس الموجودة في لواء معان او محافظة معان
بالاخرى لا تتوفر فيها الشروط المطلوبة كمدارس ،
فالمرجو من معالي وزير التربية والتعليم ان يلاحظ
رصد المخصصات اللازمة لجعل هذه المدارس بشكل
يتناسب ووضعية الطلاب ويواكب تطور التدريس
في المحافظة . وشكراً .

السيد الشريده نائب اريد :

اني اشكر معالي وزير التربية والتعليم على
جوابه وارجو ان يبر بوعده كعادته بوضع المخصصات
الكافية لاصلاح بناء مدرسة ذكور دير ابي سعيد
الثانوية واعادة بناء مدرسة اناث دير ابي سعيد في
موازنة العام القادم .

(ح)

الامين العام:

جواب معالي وزير الصحة رقم (٨٠٧) جواباً
على الاقتراح رقم (٦٣) المقدم من النائب السيد
محمد سعيد يونس اتلوه على حضراتكم .

دولة رئيس الوزراء

اشير الى كتاب دولتكم رقم ٣/٢٧/نواب/
١٠٥٧/٦ تاريخ ١/٢٦/١٩٦٦ ومرفقه الاقتراح
برغبة رقم (٦٣) المقدم من النائب المحترم السيد
محمد سعيد يونس .

او سكنا للقاضي نفسه لاسيما في بلد كدير ابي سعيد
يفتقر لمجمع لدوائر الحكومية لولا البناء الذي سبق
وقت بينائه مدة وجودى رئيس البلدية بالاضافة
لما يدره من خير على دائرة الاوقاف من حيث الاجور
واما بالنسبة للمثدنة فالاهالي يقومون الان بجمع بعض
التبرعات رغم فقرهم المدقع .

فارجو الان ان تقوم دائرة الاوقاف بوضع
المخصصات التي تتناسب وامكاناتها للمأذنة في دير
ابي سعيد ولكافة مساجد قرى اللواء الشبالي الخيرية
والمطووعة في موازنتها للعام المالي التي هي بصدد
اعداده وشكراً .

(ز)

الامين العام

وهذا جواب معالي وزير التربية : -واباً على
اقتراحين للناشرين السيد ابراهيم كريشان والنائب
السيد حمزة الشريده .

الرقم ٥٦/٥/١٤٤٠

التاريخ ١٩٦٦/٢/١٠

الموافق ١٣٨٥/١٠/٢٠

معالي رئيس مجلس النواب المحترم

الموضوع - اقتراح برغبة رقم ٥٨ - ٦٨

بعد التحية .

اشير الى كتاب دولة رئيس الوزراء الافخم
رقم ٣/٢٧/نواب/١٠٦١/٧ تاريخ ١/٢٦/١٩٦٦
بخصوص الاقتراحات المقدمة من بعض حضرات
النواب المحترمين .

وارجو اعلامكم ان هذه الوزارة ستعمل على
تابية رغبة نائب محافظة معان بشأن اقامة ابنية مدرسية
في المحافظة وكذلك نائب محافظة اربد بخصوص اعادة
بناء مدرسة اناث دير ابي سعيد عندما تنهأ لها الاحوال

هكذا حتى لا يخطئ

لقد بلغ مجموع العيادات الصحية التي افتتحت في عام ١٩٦٥ في قضاء طولكرم اربعة عيادات ، واذا سمحت الامكانيات المالية في موازنة العام الحالي فسينظر في امر فتح العيادات المقترحة والا فان الوزارة ستضطر الى ارجائه لموازنة العام المالي القادم. وتفضلوا بقبول فائق الاحترام .

وزير الصحة
احمد ابو قوره

السيد يونس نائب طولكرم :

انا طلعت من معالي وزير الصحة فتح عيادات صحية في قضاء قلقيلية ان قضاء قلقيلية منفصل عن قضاء طولكرم وبه خمسة مجالس قروية ولم يفتح به اي عيادة صحية مع العلم ان معالي الوزير عند زيارته في شهر نيسان وابار السنة المالية الحالية اوعده بفتح ثلاث عيادات صحية وقد نشرت الصحف المحلية وبها جدول عند رئيس الاطباء الذي هو حالياً وزير في نفس الوزارة قرية جيوس - قرية عزون - قرية كفر زيت ولكن لحد اليوم لم تفتح هذه العيادات مع العلم طالبنا معالي وزير الصحة بوجوب ايجاد دكتور صحة في قلقيلية ورغم زيارته الكثيرة من قبل وفود عديدة من قلقيلية وقضاها وتدخل دولة رئيس الوزراء وبعض اصحاب المعالي الوزراء فسان معالي وزير الصحة لحد الان مصر على عدم فتح دائرة صحة في قلقيلية . مع العلم بان وزارة الصحة هي عمل انساني ، فان باقي الوزراء مثل وزير المواصلات ومعالي وزير الداخلية ومعالي وزير الشؤون البلدية ومعالي وزير المالية قاموا بواجبهم وقسموا جميع الاعمار الذي في وزارتهم على جميع الأقضية ما عدا معالي وزير الصحة ان وزارة الصحة عندما قدمت الميزانية الى هذا المجلس احدثت ثلاثين

دكتوراً وقد عينوا جميعاً ولكن مع الأسف لم يكن الى محافظة نابلس ولا طبيب من الثلاثين طبيب وجميع اقضيتنا . فاننا نرى انشغال قضاء قلقيلية وقضاء طولكرم ومحافظة نابلس من وزارة الصحة واحدا حقهم مثل باقي الأقضية ، ان معالي وزير الصحة يدعي بانه يوجد مستشفى في قلقيلية للوكالة مستشفى الوكالة لا يحكم ولا شخص ما لم يحمل كرت مؤن في قلقيلية كما وان دكتور طولكرم يحضر يومين كل اسبوع الى قلقيلية لكن من مدة شهرين لم يحضر سوى ساعتين في كل الاسبوع وهذا غير كافي الى ثلاثين الف نسمة على حدود اسرائيل ونهارهم في خلع الحجارة وفي زرع الشجر فن الاخرى ان تحدث هذه الوزارة وهو خدمة انسانية على ايجاد دائرة صحة في هذا القضاء .

الرئيس :

ما هو رأي الوزير .

وزير الصحة

اني اشكر النائب المحترم على اقتراحه الوجيه وارجو ان يكون معلوماً بان عدد سكان المملكة يوزع على عدد كبير من المدن والقرى وتوزيع الاطباء يكون بنسبة عدد السكان في كل مدينة وفي كل قرية . ومن ناحية اخرى في البلد التي تقدم فيها الخدمات الطبية على اي شكل او باي وجه تعطى درجة ثانية من الاهمية بالنسبة للاماكن التي ليس فيها اي نوع من الخدمات الطبية في قلقيلية مستشفى يتسع لثلاثين سرير تدريه وكالة الفوت الدولية وفيه طبيب بشكل مستمر ليل نهار . هناك كثير من الاماكن في المملكة تحتاج الى اطباء ونحن لو كان باستطاعتنا ان نضع طبيباً لكل قرية لما قصرنا . وارجو

اذا سمحت الموازنة في العام المالي القادم ان نستطيع تعيين الأطباء في الأماكن التي تحتاج الى أطباء في كل نواحي المملكة .

الرئيس :

مستشفى قلقيلية مثل ما قال النائب المحترم يعني مستشفى الوكالة لا يمكن معاينة واحد الا من حمل بطاقة بانه لاجيء فرجو معالي وزير الصحة اما ان يبعث طبيب دائم او يبعث طبيب كل يوم لمدة ساعتين او ثلاثة ساعات حتى يشرف على المرضى .

وزير الصحة

الطبيب يزور قلقيلية بشكل مستمر في الحالات المستعجاء المستشفى يقبل المرضى من اي جهات كانت وساتصل بوكالة الفوت للعمل معهم على قبول المرضى المحتاجين .

السيد يونس نائب طولكرم

مولانا ان وكالة الفوت لا توافق مطلقاً

- ضجة -

على قبول المرضى . ان معالي الدكتور وزير الصحة تفضل وقال ، بنسبة السكان ، ان قضاء قلقيلية لا يزيد / الا من ناحية السكان فقضاء قلقيلية ثلاثين الف نسمة فاذا كان كل ثلاثين الف نسمة في المملكة لا يعين لهم طبيب هذا عجيب :

الرئيس :

ما وعدك !

(ط)

الامين العام :

وهذا جواب معالي وزير الصحة على اقتراح الشيخ فيصل الدغمي .

الرقم ٩٦٩/٢٨/٣١

التاريخ ١٩٦٦/٢/٦

معالي رئيس مجلس النواب

اشير الى الاقتراح برغبة رقم (٧٢) المقدم من النائب المحترم الشيخ فيصل الدغمي والمرفق بجدول اعمال الجلسة العاشرة بتاريخ ١٩٦٦/١/٥ . ارجو ان ايبين ما يلي :-

(١) لقد افتتحت ثلاث عيادات صحية في قضاء جرش منها عيادة قفقفا الواردة ذكرها في الاقتراح المذكور .

(٢) عند فتح العيادات الجديدة في اي قضاء تراعي الاولوية بالنسبة لعدد سكان القرية ، وبعدها عن اقرب عيادة صحية في القضاء وكذلك الامكانيات المالية .

فاذا سمحت الامكانيات المالية في موازنة العام الحالي فسينظر في امر فتح المزيد من العيادات المقترحة والا فان الوزارة ستضطر الى ارجائه لموازنة العام المالي القادم

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

وزير الصحة

احمد ابو قوره

السيد الدغمي نائب جرش : شكراً .

مجلس النواب

(ي)

الامين العام :

وهذا جواب معالي وزير الصحة على اقتراح
لنائب السيد حفطي ملجيس .

الرقم ١٠٣٣/٢٨/٣١

التاريخ ١٩٦٦/٢/٦

معالي رئيس مجلس النواب

اشير ان الاقتراح برغبة رقم (٨١) المقدم
من النائب المحترم السيد حفطي ملجيس .

ان عدد الاطباء المختصين بامراض القلب قليل
جدا ، وعندما يتوفر الطبيب الاختصاصي فستعمل على
تعيينه في مستشفى نابلس .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

وزير الصحة

احمد ابو قوره

السيد ملجيس نائب نابلس :

كنت اتوقع ان اربعة الاف مواطن هم
سكان محافظة نابلس العامرة قلوبهم بالايمان بالله
وبهذا البلد الخافقة بحبة ابنائه ان يجد طلبهم الرعاية
والاستجابة السريعة من معالي الوزير وان يسعى جهده
بتوفير الطبيب المختص لمعالجة القلوب العليله ولا
اقول المريضة وفانا الله واياكم شر الناس السذين في
قلوبهم مرض ، واني اطالب بالحاج من معالي الوزير
ان يولي هذا المطلب الاهتمام الزائد ورفقا بالقلوب
يا وزارة الصحة .

دولة رئيس الوزراء :

ارجو ان يتأكد المجلس ان وزارة الصحة تسمى
كل جهد ممكن في حدود الامكانيات لتأمين الخدمة

الطبية على احسن وجه . فقضايا العيادات بصورة
خاصة نحن في الوقت الحاضر عندنا عيادات اكثر مما
عندنا اطباء يزورها الزيارات المناسبة . عندنا واحدنا
وظائف كثيرة لأطباء لا اعتقد ان عدد المتقدمين قد
غطى عدد الوظائف الموجوده يعني ملاك وزارة
الصحة من الاطباء على ما اعتقد ناقص . فالمهم في
هذه العملية كل طبيب يتقدم لنا يطلب عمل تأخذه
فوراً ونسد فيه الفراغ . التوزيع بطبيعة الحال مايقول
عنه ما في ولا خطأ وانما بقدر الامكان يعني مثلاً في
قليلية في مستشفى لوكالة الاغاثة يبقى وضعها احسن
من مكان ثاني لا يوجد فيه جنس الخدمة الطبية على
الاطلاق . بعدين الخلل الذي فيه مستشفى اهلي او
مستشفيات اهلية او اطباء خصوصيين هذا تبقى
حاجته تأتي في الدرجة الثانية من امكنة ليس فيها
اطباء خصوصيين على الاطلاق . فعملية التوزيع بقدر
الامكان نحن نحاول نسد الحاجات اما هي سادة كل
الحاجات التي يفكر الاخوان فيها لاشئ صحيح
والسبب في هذا الامكانيات لو يتوفر عندنا المسال
اللازم والاطباء اللازمين نقدر نوصل الخدمة الطبية
الى كل محل . طبيعة الحال بقدر ومن واجب النائب
ان يلح على منطقة معينة يريد لها عيادة او طبيب
هذا واجبه ولكن بتأمل بالاضافة الى هذا يمر على
وزارة الصحة ويرى الجدول العمومي حتى نقنعناه
في مكان آخر فيه اربعين الف من السكان ليست به
اية عيادة مثلاً . والسبب نقص الاطباء .

السيد ملجيس نائب نابلس :

كان طربي من وزارة الصحة تزويد مستشفى
نابلس باجهزة تخطيط القلب وطبيب مختص بالقلب
لان كل واحد تحدث له ازمة يضطرون ان ينتظروا
طبيب من عمان او القدس هذا الذي طلبناه .

وزير الصحة :

بالاضافة الى ماتفضل به دولة رئيس الوزراء
وبما ان اقتراح النائب المحترم السيد حفطي ملجيس
في مكانه وله قيمته من الناحية المرضية بحيث يجب
ان تتوفر في منطقة نابلس او محافظة نابلس طبيب
أخصائي بامراض القلب الا ان عدد الاطباء المختصين
بهذا الفرع قليل جداً في البلد والاطباء الذين يعملون
مع وزارة الصحة عددهم اثنان فقط واحد في عمان
والاخر في القدس وعندما يتوفر عدد من الاطباء
المختصين في هذا الفرع سنأمن اقدمهم لنابلس .

السيد ملجيس نائب نابلس :

شكراً .

(ك)

الامين العام :

وهذا جواب ومرفقه من دولة رئيس الوزراء
على شكوى تقدم بها للمجلس مستخدمي وعمال
مجلس الاعمار .

الرقم : ع/٧/١٩٥٥

التاريخ ١٩٦٦/٢/١٢

معالي رئيس مجلس النواب

اشير الى كتابكم رقم ١١٧/٢/٢٤/٣ تاريخ
١٩٦٦/١/٢٥ .

سبق لي ان عاجلت الشكوى موضوع البحث
وقد اجبت معالي نائب رئيس مجلس الاعمار بشأنها
بكتابي رقم ع/٧/٢٢٠٣٥ تاريخ ١٩٦٥/١٢/٢١
الذي اولىكم بنسخة عنه . احب ان اضيف الى ذلك
ان تعيين المستعدين الذين كانوا مجرد مستخدمين في

مجلس الاعمار في وظائف غير مصنفة في وزارة الاشغال
العامة مما يعتبر دون ادنى شك تحسناً لوضعهم السابق .
وقد بقي مستخدمهم الا وهو الحكومة واحد في
الحالين ، فهل يصلح والحالة هذه ان يقال بأن خدماتهم
قد انتهت بالمعنى المقصود في قانون العمل وانهم لذلك
اصبحوا يستحقون المكافأة بمقتضاه .

رئيس الوزراء

وصفي التل

الرقم : ع/٧/٢٢٠٣٥

التاريخ : ١٩٦٥/١٢/٢١

معالي رئيس مجلس الاعمار

اشير الى كتابكم رقم م ع/٧/١٤/٥٥١٤ تاريخ
١٩٦٥/١٢/١٥ .

يبدو لي ان القانونين رقم ٣٠ - ٤٧ - لسنة
١٩٦٢ قد وضعا من اجل معالجة مثل الحالة المستفزة
عنها تماماً ، يضاف الى ذلك ان مستخدمي وزارة
الاشغال العامة نفسها الذين نقلوا الى وظائف غير
مصنفة كانوا قد اثاروا مثل هذه المطالبة وعلى الرغم
من عدم وجود تشريع خاص بهم يمنع من ذلك كما
في حالة مستخدمي مجلس الاعمار ، الا انه كان من
رأي معالي وزير المالية الذي احيلت اليه المسألة بغيره
الجهة الرسمية المعنية بذلك أن قبول هؤلاء المستخدمين
بالوظائف غير المصنفة التي نقاوا اليها يعتبر بحسب
الاستقالة من عملهم كمستخدمين ، وقد جرى العمل
بذلك في جميع الحالات المماثلة بالوزارات والجهات
الاخرى .

واقبلوا فائق الاحترام

رئيس الوزراء

وصفي التل

هكذا جنة الفصحى

السيد الهوران نائب الطفيلة : ورئيس اللجنة الادارية
اشكر دولة الرئيس على اجابته ، وارجو من
السكرتيرية اجابة المشتكين .

٥٥٥٥٥

دولة رئيس الوزراء :

يا سيدي :

لا اعرف ان كان ما سأقوله ينطبق على النظام
الداخلي للمجلس . السكرتيرية زودتنا بسمة اسئلة
وصلتنا متأخرة ويمكن للحكومة ان تجيب على خمسة
اسئلة منها الآن .

الرئيس :

لا ارى ما يمنع من ان تجيب الحكومة بهذه
الجلسة على اية اسئلة ولا يوجد ما يمنع بالنظام :

دولة رئيس الوزراء :

ارجو من الامين العام تلاوة سؤال النائب
السيد علي الدجاني المتعلق بموضوع البوتاس لكي
اجيب عليه .

- ١ -

الامين العام :

سؤال رقم (٢٠)
تاريخ ١٨/١٢/١٩٦٥

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم
تحية ، وبعد .

علمت بأن معالي محافظ البنك المركزي صرح
في محاضرة القاها مؤخراً عن مسؤوليات التنمية
الاقتصادية في الاردن ، بأن قوى خفية تلعب دورها
الماكر في تعطيل مشروع البوتاس وقطع الطرق على
نفيذه .

ارجو ان تتفضلوا معاليكم بتوجيه سؤالي التالي
الى معالي وزير المالية مستوضحاً عما عناه معالي محافظ
البنك المركزي بإشارته الى هذه القوى الخفية التي
تحاول تعطيل مشروع البوتاس ، وما هو مردها
ومصدرها ، وذلك لأن معاليه يحكم منصبه هو من
المسؤولين عن توجيه السياسة الاقتصادية في بلدنا
العزیز .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

نائب القدس
علي الدجاني

دولة رئيس الوزراء :

كما قال النائب المحترم في سؤاله ما هي القوى
الخفية في تعطيل مشروع البوتاس .

سبق لمعالي وزير الاقتصاد ان اجاب اجابة
مفصلة على اجراءات الحكومة فيما يتعلق بمشروع
البوتاس . المشروع الآن - ولو انه المفاوضات لم
تنته بعد - لكن لحد الآن لا اعتقد في اي وقت مضى
كان المشروع اقرب فيه الى التحقيق من الرق
الحاضر . العقبات التي صارت في المشروع
المشروع بدأ البحث فيه في اوائل الخمسينيات واخذت
عدة فتاوى في كيفية البدء فيه ، عمل شركة مساهمة
عربية ، كان السفراء العرب هم اعضاء في مجلس
الادارة ثم ضيعنا وقت آخر في عمل مشروع تجريبي
كلفنا ١٠ مليون دينار وبعدها تبين ان المشروع
التجريبي غير لازم ، بعدن بعد فترة اخرى حوالي
سنتين ضيعنا قسرت الشركة والحكومة انذاك
باستئجار مهندسين مستشارين (وسترنا ب) بعد
دراسة ستين على وجهه التقريب قالوا ان المشروع

دولة رئيس الوزراء :

يا سيدي ارجو ان يطهين المجلس ان كل جهة
في الدنيا اتصانا فيها تسلكم اختيار ان قسلا . مستعد
وفلان وفلان بس تمنزوه وفلان بس تقولوا لسه
تعال ! ما تركنا ولا بساب الا وطرقناه عربي او
اجني شرقي او غربي شيوعي او غير شيوعي كل
جهة على الاطلاق وما يقال عادة ان الجهة الثلاثية
مستعدة ومستعدة وصلناها وجئنا .

الشيخ جمو نائب عمان :

نحن عندنا معلومات ان المانيا الشرقية تقدمت
ومستعدة .

دولة رئيس الوزراء :

مش صحيح ، مش صحيح انا جاعتي هذه المعلومات
منك وراجعتهم عندهم تفكير بدائي جداً مثله
مثات التفكيرات في الدنيا في الموضوع اما انه عرض
جدي جاءنا وقلنا له لا هذا غير صحيح .

الشيخ جمو نائب عمان :

افتحو الباب للشركات كلها بدل ما تأتي نحن
بشركاء بدهم يعملوا فينا مثل ما عمل ميكوم .

دولة رئيس الوزراء :

كل باب موجود شرقي او غربي طرق العموم
معلومات الحكومة صحيحة لانها مستندة على برهان

السيد الهادي نائب الكرك :

يا سيدي في نفس الموضوع ، موضوع البوتاس
الواقع ما تفضل به دولة الرئيس . عرض على المجلس
الكريم من قبل معالي سميان بك دارد وهسلا وازد
طالما نحن في صلب الموضوع ، ودولة رئيس الوزراء

غير اقتصادي ، العام الماضي مثل هذه الايام تقريباً
او قبل بقليل اخذنا دراسات (وسترنا ب) التي قالت
ان المشروع غير اقتصادي واعطيت لشركة (جيوكس)
ووصلت الى نتيجة ان المشروع اقتصادي . بدأنا في
بحث خطة التمويل مع البنك الدولي ومن حيث المبدأ
اخذ البنك الدولي رعاية خطة التمويل بدفع ثلاثين
مليون دولار ، المعونات الاميركية اعطتنا من حيث
المبدأ قرض ب ١٥ مليون دولار بقي ١٥ مليون
دولار مجموع راس المال المقترح للمعمل ٦٠ مليون
دولار نصفه تقوم به شركة البوتاس الحالية والنصف
الثاني شريك اجني مختص بهذه الصنعة وهو الشريك
الذي نفاوضه الآن . اما الايدي الخفية ما في شك
تعطيل خمسة عشر سنة ما هو لوجه الله ابدأ لا شك
هناك مصلحة لاعدائنا ان يتوقف مشروع البوتاس
وبدليل ان كل ما نلاقي شريك ونكساذ نطق واياه
بقدره قادر يختفي من الصورة ، فالموضوع الآن
الواقع اصبح في متناول اليد ان شاء الله . والمرحلة
الاخيرة وهي مرحلة الاتفاق مع شريك اجني
للالدارة والتعدين والتسويق المفاوضات اظن بعد
اسبوع نقامل ان نصل الى اتفاق مع هذا الشريك
وبعدها يبدأ التنفيذ الفعلي . بهذا الاثناء وصار لنا
سنة عندنا اناس يحضروا للمعمل العقلي خبراء في
المنطقة يصححوا ويبلوروا الدراسات الموجودة في
مشروع وسترنا ب ومشروع جيوكس :

ونأمل في الحقيقة في شهر (٥) نجني ونبشر
المجلس ونقول لكم بدأنا العمل في مشروع البوتاس
بعد تأخر مقداره كذا سنة .

الشيخ جمو نائب عمان :

الواجب قبل ايجاد الشريك ان نجد اي جهة
تعمل هذا المشروع ؟

هكذا من اجل

يقول في خبراء والخبراء يدرسوا الموضوع بكافة نواحيه فعندي انا بعض المعلومات اريد ان يطلع دولة الرئيس عليها ، طبعاً لكثرة زيارتي الى غسور الصافي يشاهد ان في اضمحلال وجفاف في المياه الشرقية في منطقنا الاقليمية المائية هذا يقابله احواض للملح لليهود هذا لا يقل عن ١٠ - ١٢ كم تقريباً طول المناطق العربية مناطقنا نحن نلاحظ وشيء واقعي وملحوس انها تجف قبل حوض اليهود فهل يمكن ان يوضح لنا دولة الرئيس او الخبراء المعنيين هل هذا له اثره في المستقبل على الكليات ، وفي شيء ثاني وفي مصالحة الشركة وموضوع البوناس اقول ان الحكومة تفكر او في مخطط السبع سنوات فيه طريق لتصدير البوناس طريق مشروع البوناس الذي نحن في دراسته الآن لا يزال قسم فيه وعمر وتراخي .

الرئيس :

الموضوع ليس موضوع نقاش سؤال

دولة رئيس الوزراء :

يا سيدي لا بأس

السيد الدجاني نائب القدس :

يسرنا ما سمعناه من دولة الرئيس بشأن بعض جوانب هذا المشروع سيتباور خلال اسبوع : وبعضها على الاكثر في الشهر الخامس من هذه السنة . ولكن انا اكرر السؤال الذي طرحته على دولة الرئيس كان وارداً ذلك بينا كان معالي وزير الاقتصاد يفاوض الجانب الأمريكي في امريكا كان محافظ البنك المركزي وهو من المسؤولين عن تخطيط السياسة الاقتصادية في هذا البلد يقول هنا في عمان ان هناك (تسوى) خفية مكره . تلعب دورها في عرقلة المشروع (فكان السؤال من هي هذه القوى الخفية

الماكره اذا قلتم اسرائيل او ما ينبغي ان يقوله فهذه ولا يجوز لنا ان نقول انها تبشر اي ضغط علينا مباشرة وانما تبشره بواسطة دولة وهذه الدولة امريكا فنحن نفاوض امريكا فلم يكن عند محافظ البنك المركزي معلومات اثار تخوفه - ضجة - ما قال هذا الكلام فانا نريد ان نطمئن ودولة الرئيس طمئنا على الموضوع .

السيد الحاج حسن نائب عمان :

ان هذا الموضوع من اهم المواضيع الذي تعتمد عليه السياسة الاقتصادية في بلدنا لانه من اهم المشاريع سواء هذه الحكومة او الحكومات السابقة اخذت ووضعت جهداً كبيراً في اظهار هذا المشروع الى حيز الوجود . انني لا اريد ان اطيل في الحديث لانه سبق في العام الماضي ان جرت مناقشة مطولة في هذا المجلس وحضر المدير العام لشركة البوناس وسبق واجاب على اسئلة كثيرة تتعلق في مجموع المشروع من مختلف نواحيه المالية والسياسية والادارية الا انني اريد ان اقول انه ا - ب - ج واضحاً بكل وضوح ان السبب الرئيسي في اعاقه تنفيذ هذا المشروع بالنسبة لنا في الاردن هنا هو الامكانيات المالية كما تفضل دولة الرئيس وان الحكومة الآن - كما تفضل دولة الرئيس - تسعى في إيجاد الاموال لاقامة هذا المشروع ، كما انني اريد ان اردد ما قاله رئيس الوزراء ان هناك جهات خفية وكما تفضل النائب المحترم وهي واضحة للجميع (الصهيونية) هي الجهة الخفية الصهيونية ان هذا المشروع سيؤثر تأثير مباشر على مشروع من اهم المشاريع الاقتصادية في اسرائيل . لذلك نجد من مصلحتها ان تلعب دوراً كبيراً في وضع جميع العراقيل والعقبات في طريق اي مصدر كان يسعى لان يمول مشروعنا في الاردن .

دولة رئيس الوزراء :

هذا السؤال لا يمكنني الجواب عليه الآن .

السيد سحجات نائب الكرك :

سأعطي دوائكم فكرة عنه .

سلطة المياه المركزية حفرت بئر قرب قرية الغور شرق الننيه قريب الكرك ونبت المياه وتفجرت بقوة (١٢) انش هذا البئر واقع بين حوالي عشر قرى تخص عدة عشائر كلهم ماعندهم مياه نبع الالهة البئر فلا يحتاج المشروع الا الى مضخة وتوزيع المياه :

دولة رئيس الوزراء :

يا سيدي اذا معلومات الأخ صحيحة سنركب عليه طرديه ومضخه ونسير مثل قضية ابو وال :

- ٣ -

دولة رئيس الوزراء :

وهناك سؤال لخالد بك ارجو تلاوته .

الأمين العام :

سؤال رقم (٢٨)

التاريخ ٩٦٦/١/١٢

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم ارجو توجيه السؤال التالي الى الحكومة : بالرغم من الوعود المتكرره بتحديد المياه الى بحاب فان سلطة المياه المركزية لم تقم حتى الآن بأي خطوة تشير الى تنفيذ هذا المشروع .

لهذا ارجو اعلامي عن الاسباب التي تحول دون اخراج هذا المشروع الجبوي الى حيز الوجود .

نائب عمان

خالد الحاج حسن

فلذلك فلما كان هذا واضحاً للحكومة ولكم هنا وللجميع في بلدنا ، فأرى بان الحكومة يجب ان تنوحي وانا لا اقول انها قصرت او الحكومات التي سبقتها قصرت ان تضع ضمن برنامجها القول لهذا المشروع ان تحصل عليه بالدرجة الاولى من البلدان العربية اذا امكن او من البلدان التي لا يكون للصهيانية ولهذه القوى الخفية اي تأثير في اعاقه سير المشروع .

- ٢ -

دولة رئيس الوزراء :

هناك سؤال للنائب السيد صلاح السحجات ، فارجو من امين عام مجلس الأمة تلاوة السؤال لأجيب عليه .

الأمين العام :

سؤال رقم (٢٦)

تاريخ ١٩٦٦/١/١١

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم قامت سلطة المياه المركزية مشكورة بحفر بئر قرب قرية الغور في لواء الكرك وقد تفجرت المياه فيه بغزارة منذ ستة اشهر او اكثر ولكن السلطة اقلته رغم شدة حاجة القرى المحيطة به للمياه

فارجو احواله سؤالي الى عطوفة مدير السلطة متى سيتم تنفيذ سحب مياه هذا البئر الى القرى المجاورة له وهي : - المأمونية - ابو الشحم - الغور - الننيه المشيرفة - محنا - مدين - مرود .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام :

نائب الكرك

صلاح السحجات

هكذا يجب الاصل

دولة رئيس الوزراء :

ايصال المياه الى قرية سحاب قبل نيسان الخط الرئيسي من عمان الى حدود مادبا وبعد نيسان ستؤخذ فروع من الخط الرئيسي الى كافة القرى الجنوبية شرقي عمان وعلى رأسها سحاب .

السيد الحاج حسن نائب عمان :

باسمدي اشكر دولة الرئيس لكن يجب ان اقول بعد نيسان هذا اثني عشر شهراً من نيسان الى نيسان خط معين خط مادبا اذا امكن كلكم يعرف سحاب واصبحت المنطقة منطقة سكنية وفيها بيوت كثيرة لذلك فأرى انه يسير الخط جنباً بجنب من ام الحيران الى مادبا بنفس الوقت ان يمد الخط من ام الحيران الى سحاب اذا امكن وهذا ممكن فنياً .

- ٤ -

دولة رئيس الوزراء :

وهناك سؤال للاخ مطلق الحديد حول دائرة السير ارجو ان يتل

الامين العام :

سؤال رقم (٣٠)

تاريخ ١٩٦٦/٢/٥

معالي رئيس مجلس النواب

ارجو توجيه السؤال التالي الى معالي وزير الداخلية :

علمت بان بعض ضباط دائرة السير قد حجزوا بناء على تقرير مقدم من مدير السير السابق

بهم عديدة . ارجو اعلامي الاسباب الداعية الى هذا الحجز وما هو مضمون تقرير المدير المذكور وما هي التهم المستندة اليهم وماذا جرى بشأنهم .

نائب عمان

مطلق الحديد

دولة رئيس الوزراء :

سؤال للاخ مطلق الحديد بشأن ضباط دائرة السير اكتشف في هذه المرحلة خلل خطير كانت تقوم فيه دائرة السير فيما يتعلق بالرخص والتجديدات وخلافه ، التحقيق لم ينته لحد الان ، بطبيعة الحال فحق كحكومة وانتم كنواب يجب ان تبتجع عندما يكشف عن خلل . وان شاء الله في فرصة قريبة نخبركم بالضبط اين وصلنا بتحقيقاتنا وما اكتشفناه وما هي اجراءاتنا .

- ٥ -

دولة رئيس الوزراء :

وهناك سؤال اخر لمطلق بك حول طريق مصدر عيشه

الامين العام :

سؤال رقم (٣١)

تاريخ ١٩٦٦/٢/٥

معالي رئيس مجلس النواب

ارجو توجيه السؤال التالي الى دولة رئيس الوزراء :

حقى هذا التاريخ لم يتم امين العاصمة باصلاح الطريق الرئيسية - طريق مصدر عيشه - حدود

دولة رئيس الوزراء :

سؤال سماحة الشيخ عبد الباقي جمو بشأن تعيين متصرفين وقائمقامين غير جامعيين صحيح عينوا بموجب نظام التشكيلات الادارية وكلهم بحسب ما تعتقد الحكومة اداريين مؤهلين وكانوا زملاء لنا في هذا المجلس .

الاستاذ جمو نائب عمان :

بالواقع عندما وجهت هذا السؤال لم اقصده ان اتمرض لشخص واحد معين . انما كان عندي علم كما كان عند السادة النواب بان هناك نظاماً وضعته حكومة كان يرأسها دولة السيد وصفي التل السابقة بأنه لا يجوز تعيين حاكم اداري كقائمقام او متصرف الا ان يكون حاملاً شهادة جامعية وهناك سؤال بهذا الخصوص من معالي الدكتور قاسم الرماوي وجهه الى معالي وزير الداخلية عندما انتدب اثنين موظفين في وزارة الداخلية انتداباً لا تعييناً كيف تخالفت وزارة الداخلية النظام . فجاء الجواب بان هذا لم يكن مخالفة انما هو انتداب فانا كنت اظن ان النظام لا يزال ساري المفعول ولم اعلم لكل مرحلة نظاماً حسب ما يقتضيه او تقتضيه مصلحة فرد او جماعة . ولذلك اكتفي بالجواب . ما دام هناك نظام .

دولة رئيس الوزراء :

تعليق على موضوع مصلحة فرد او جماعة مش صحيح . النظام هو مصلحة عامة وفي حين من الاحيان نعدل الانظمة والقوانين بحسب ما نرى . لا انكر النظام السابق الذي اصر على الحكام الاداريين ان يكونوا جامعيين لي الان رأي آخر مش لانه عينا غير جامعيين لان الصفات الادارية اكثرها تجربة والله شهادة .

امانة العاصمة بالرغم من وجود الاخاديد والمستنقعات والحفر وبالرغم من ان الطريق من اهم الطرق الرئيسية المؤدية الى عمان مع اهتمام امين العاصمة بتليط الارصفة بالبلاط الملون الجميل .

نائب عمان

مطلق الحديد

دولة رئيس الوزراء :

جواباً على هذا السؤال اعتقد بان امانة العاصمة ستقوم بهذا العمل في مدة قريبة بحسب معلوماتي .

- ٦ -

دولة رئيس الوزراء :

والسؤال الاخير للاستاذ جمو حول المتصرفين.

الامين العام :

سؤال رقم (٣٢)

تاريخ ١٩٦٦/٢/٥

بسم الله الرحمن الرحيم

معالي رئيس مجلس النواب المكرم

سلام الله عليكم . وبعد

ارجو توجيه السؤال التالي الى معالي وزير الداخلية .

ما هي الاسباب التي ادت بالوزارة الى تعيين بعض المتصرفين والقائمقامين من غير الجامعيين وهل لمعالي الوزير اطلاع المجلس الكريم على اسماء المعينين ومؤهلاتهم لتأكد من سلامة الاجراءات وتطبيق القانون والنظام فيها .

واقبلوا فائق الاحترام .

نائب عمان

عبد الباقي جمو

السيد الشريفه نائب اربسد :

والنخبة قد اثبت ذلك .

الرئيس :

النظام موجود او غير موجود .

دولة رئيس الوزراء :

النظام موجود نظام جديد .

الاستاذ جمو نائب عمان :

الواقع انا من رأي دولة الرئيس بان الخبرة هي قد تكون افضل من الشهادة ، ولكنني لا اشير الى هذه الناحية بالذات ، انما اريد ان اذكر دولة الرئيس انه عندما يتقدم بمشروع قانون او بمشروع نظام الا يعتبر كل رأي يناقض رأيه انه جريمة . قد يغير رأيه في المستقبل ويرى انسه الحق . ولذلك يجب في المستقبل على كل من يتبنى رأيا ان يحترم رأي الآخرين ولا يتهم الآخرين بانهم مجرمون اذا ردوا قانون واعترضوا على نظام فقط لا غير .

وانا اريد ان الخبرة تزيد عن الشهادة .

الرئيس :

دولة الرئيس جاءتنا عريضة ونسخة محولة منا الى دولتك فيما يتعلق بمصفاة البترول الذين فصلوا وهؤلاء معتمدين في دار اتحاد نقابات العمال ومضرين عن الاكل وتزيد تعالجوها بشكل . . .

دولة رئيس الوزراء :

نعم . نعم .

السيد كريشان نائب معان :

هناك موضوع هام جداً يتعلق بمصلحة المواطنين ارجو ان يسمح لي معالي رئيس مجلس النواب ان تلفت نظر دولة الرئيس لهذا الموضوع . نشرت جريدة الجهاد اليوم خبراً مفاده ان امانة العاصمة اتخذت قراراً برفع اثمان المياه للمتر الواحد المكعب من ٤٥ فلساً الى ٦٥ فلساً الماء شيء حيوي ومن واجب الدولة ان توفره للمواطنين هذه الناحية تثير سخط وتذمر المواطنين والذي ارجوه من معالي رئيس مجلس النواب وحضرات الزملاء بان نطالب الحكومة ان تعيد النظر في هذه الناحية الهامة والغاء قرار امانة العاصمة الذي اتخذ بشكل لا يتلائم مع مصلحة المواطن .

الرئيس :

اتخذ او لا ؟

السيد كريشان نائب معان :

اتخذ قرار .

الرئيس :

هذا الموضوع مهم جداً ١١١ ما هي وجهة نظر الحكومة ؟

دولة رئيس الوزراء :

لغايات شبكة المياه ولقرض الامانة من البنك الدولي وبالنسبة لوضع الامانة المالي السوء لم نجد طريقة لتسديد اقساط قرض البنك الدولي لشبكة مياه عمان الا بهذه الزيادة . بالطبع نحن كحكومة

ومسؤولياتها ، فهناك تعلمون خاصة سكان عمان ان للمياه سعران السعر الاول يتناول الكمية الصغيرة التي تكفي للبيوت القصيرة باستعمالها الشهري واعتقد ثمنها في حدود ٤٠ قروش وما زاد عن ١٢ متر ٦٥ فلس فبأمكن الحكومة والبلدية ان تعمل على تأمين زيادة الاموال عن رفع ما يزيد عن ١٢ مسر وما يكفي حاجة العائلة الفقيرة بعمله ١٥ قرش فبذلك نكون حققنا ما بين الهدفين الهدف الاول عدم تحميل العائلة الفقيرة الغير قادرة على احتلال اي فلس وعندما اقول اي فلس اعنيها اي فلس ، وب نفس الوقت تؤمن ما يساوي المال من الطبقة القادرة على تحمل الزيادة في السعر والتي من واجباتها ان تتحمل .

الرئيس :

على غرار شركة الكهرباء

٤ - الاقتراحات

الرئيس :

ارجو من الامين العام تلاوة اقتراحات .

حضرات النواب المحترمين

(أ)

الامين العام :

اقتراح برغبة رقم (٩٦)

تاريخ ١٢/٢/١٩٦٦

معالي رئيس مجلس النواب المكرم

تحية صادقة وبعد .

فالمبرجو احالة الاقتراح التالي الى دولة رئيس الوزراء الاكرم بما يلاحظ ان كافة التقارير والكتب التي تصدرها الدوائر والجهات الرسمية وكثيراً من

بنفضل ان لا تزيد شيئاً لكن ما في عند الحكومة موارد تساعد الامانة اكثر مما ساعدتها لحد الان وما في عند الامانة موارد تساعد على تخاشي هذه الزيادة بالسعر . واذا بدنا امانة تشتغل وتحسن شبكة المياه وتكملنا المجاري نريحنا هنا هذه تضحية جزئية بسيطة مش رايح تزيد في الشهر عن شلن او عشرة قروش .

الرئيس :

هذا الموضوع يتعلق في سواد الشعب ما في عندي مانع الناس المقتردين يدفعوا ٦٥ و ٧٠ و ٨٠ لكن الفقراء المعدمين الذين لا يملكون شيء ترفع عليهم السعر من ٤٠ - ٦٥ فلس دفعة واحدة كثيرة الامانة كل مشاريعها التي يمكن ان تحسن البلد فيها وتسوي مجاري وتقوم بمشاريع وضع قوانين لها وهناك امكانية للاقراض من البنك الدولي ومن الكويت او من اي بلد آخر الكويت اعطى عشرة ملايين .

دولة رئيس الوزراء :

يا معالي الرئيس لا يوجد امكانية وارجو ان يقارن سعر المياه في عمان في سعر المياه بصويلح وسعر المياه في القدس وسعر المياه . . . كل بلد لها ظرف .

السيد الحاج حسن نائب عمان :

الواقع لا شك بان ما تفضل معالي رئيس مجلس النواب شيء غير محمود ويمكن معالجة الغاية التي تهدف اليها الحكومة بالطريقة التالية ان نحقق - وفي نفس الوقت كملنا يشعر بان على الامانة مسؤوليات وواجبات يجب ان توفر لها المال للقيام في واجباتها

الكتب المدرسية قد خلت من البدء بافتتاحها بالبسملة (بسم الله الرحمن الرحيم) . لذلك اقترح اصدار تعميم عام يلزم التقيد بهذا العنوان الكريم شعار هذا البلد المؤمن ، و امرأة هذه الامة - والكتاب مرآة عنوانه .

وتفضلوا بقبول الاحترام .

نائب محافظة اربد
علي المكاوي

الرئيس :

هل يوافق المجلس على احالة هذا الاقتراح على الحكومة ؟

الجميع : موافقون .

(ب)

الامين العام :

اقتراح برغبة رقم (٩٧)

تاريخ ١٩٦٦/٢/١٤

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم - عمان
لقد تقدمت الغرفة التجارية الصناعية العربية بالقدس باستدعاء تاريخ ١٩٦٦/٢/٦ الى دولة رئيس الوزراء الافخم طالبة النظر في اقامة مطار دولي كبير في مكان قريب من القدس والى ان يتحقق ذلك الاسراع في تنفيذ مشروع توسيع واثارة مطار القدس الحالي وتحسين الخدمات فيه بوجه عام .
اني اذ احب ما جاء في الاستدعاء المشار اليه اود ان اعبر عما يحول في خاطري بان واجبتنا نحو القدس بل نحو انفسنا لما للقدس من شهرة عالمية ومكانة مرموقة ان نوقيا حقها اسوة بالمسكن المهمة ولا اقل من ان يكون لها مطار دولي يسهل قدوم الذين يزعمون بزيارتها اليها ان عندهم اكثر اثنا بهذه الناحية المهمة يوحى بان القدس ليست لنا في المستقبل

وهذا ما يلهم كثير من الناس الى الاعتقاد به ولذلك والى ان نستعيد القسم المكتسب من القدس ولكي نبرهن للذين يذهبون بتفكيرهم هذا المذهب الخطيء ونطمئن جميع المواطنين ونعلن على الملأ ان القدس التي تضم الاماكن المقدسة والاثرية هي القدس العربية يجب ان نوجد فيها كافة الخدمات التي تتوافر في المدن الرئيسية وبذلك ترسخ اقدامنا فيها من جهة ومن جهة اخرى نزيد في عدد الزائرين فيعم الخير فيها وفي كافة ارجاء المملكة . فبناء على ما تقدم ارجو معاليكم عرض اقتراحي على المجلس الكريم للموافقة على تحويله الى الحكومة لكي تتخذ الخطوات اللازمة للاخذ برأى الغرفة التجارية الصناعية العربية بالقدس الذي هو رأى جميع المواطنين ورصد ما يلزم من المبالغ في ميزانية السنة القادمة .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام .

نائب القدس واربعا
اميل حنا صافيه

الرئيس :

هل يوافق المجلس على احالة هذا الاقتراح على الحكومة ؟

الجميع : موافقون .

(ج)

الامين العام :

اقتراح برغبة رقم (٩٨)

تاريخ ١٩٦٦/٢/١٥

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم
ارجو اخالة اقتراحي التالية على المجلس الكريم ومن ثم احالتها للحكومة لاتخاذ الاجراءات اللازمة بخصوصها .

نظراً لكون الموازنة على الابواب فاني ارجو رفع اقتراحي هذا الى الحكومة .

اولا تعبيد طريق الخليل البحر الميت وتعبيد طرق الخطوط الامامية التي تمتد من صوريث - خاراس - نوبا . بيت اول - ادنا - بيت عروا دير العسل - فالظاهرة .

وذلك انه لا يخفى ان الدور الذي تلعبه الخطوط المعبدة في اي بلد دور رئيسي في تحقيق جدوى الخطة الاقتصادية للتنمية في مجال القطاع الزراعي فالقطاع الاقتصادي فدخل البلد الوطني ، والانتاج الزراعي من حيث دورة في هذا البلد لا يخفى على احد اذ يلعب الدور الاكبر ان لم الدور الكلي في اقتصاد هذا البلد وهذه المنطقة التي الطالب الحكومة بتخصيص المبلغ لتعبيد طرقها انما يدرك الجميع ان جدواها الاقتصادية لا تقف عند القطاع الفردي الاستهلاكي وانما ستؤثر آليا في مجسوع ايرادات الدولة عن هذا السبيل فان كل متر معبد في هذه المنطقة سيؤثر في ايرادات الدولة باضعاف ما ستنتفعه على التعبيد . هذا بالاضافة الى ما سيعود على المزارع نفسه مما يؤثر في دخله الفردي ويؤدي الى رفع مستواه المعيشي مما يؤثر في حياته الاجتماعية ودوره الفعال في الخطة التي تبنها الحكومة نفسها .

ثانياً حفر آبار ارتوازية في كل من بيت امر - صوريث - الجبعة - خاراس - نوبا - بيت اول - برقوميا - وادنا .

ودعوى ذلك ان الماء يلعب الدور الاساسي في حياة هذه المنطقة من حيث اعتمادها على ماء السماء في مزرعاتها وليس بالامكان التغلب على عامل القحط الا بالعمل على توافر الماء واثر القحط في اقتصاد الدولة يضعه الحكومة في سياستها الاقتصادية التي

اولا حفر آبار ارتوازية لغايات ميساه الشرب في القرى التالية من محافظة نابلس :-

١. عقربا - ٢. عصيره الشالية - ٣. سلفيت ٤. طمون - ٥. كفر قدوم .

ثانياً رصد المخصصات الكافية في موازنة السنة المالية القادمة لتوسيع وتعبيد طريق اربحا - مخفر الجفتلك المتصلة بطريق نابلس - داميه .

ثالثاً فتح شعب بريدي في القرى التالية في محافظة نابلس .

١. بيت وزن .

٢. زيتا جماعين .

٣. جت .

رابعاً بناء خزان للمياه التابعة من نبع الفوار في قرية التل (تل) من محافظة نابلس للاستفادة من هذه المياه الوفيرة التي تذهب غالبيتها هدراً في ري الاراضي وتربية الاسماك وختمائاً تفضلوا بقبول فائق الاحترام .

حفظي ملحيس
نائب نابلس

الرئيس :

هل يوافق المجلس على احالة هذا الاقتراح على الحكومة ؟

الجميع : موافقون .

(د)

الامين العام :

اقتراح برغبة رقم (٩٩)

تاريخ ١٩٦٦ / ٢ / ١٥

معالي رئيس مجلس النواب الافخم

تتضح في الموازنة باعتيادات رقيه واما من حيث تأثير الماء على الانسان كاشان فهو امر يوجب على الحكومة ان يكون في صلب اعتيادها ما يؤمن سقي هذه المناطق وسقي المواشي التي تلعب دورها في اقمه العيش ومرابطة هذه القرى على الخطوط الامامية .

ثالثاً بناء بريد مع تمديد خطوط للخارج نظرا لوجود خط واحد لا تكفي سمته لتلبية سكان محافظة الخليل . ولقد طالبنا الحكومات المتعاقبه - بذلك وكانت تعد ولكنها لم تنفذ ، وليس خاف ان الاتصال الهاتفي السلكي واللاسلكي هو صنو للدور الذي تلعبه الخطوط المبيده فالاجهزة التي تعمل لا تفي بالحاجة الداخلية بالإضافة الى ان الدهر اكل عليها وشرب ولذا فان التذمر الذي انبثق عن عدم جدوى هذه الالات وضعف - الاتصال يلعب دوره نتيجة لتأثيره على العمل التجاري والعمل الاداري .

للحكومة نفسها مما يدهوني ان اكرر بالمطالبة بوجوب الاستعجال برصد الاعتماد اللازم لذلك .

رابعاً ايجاد مدرسة صناعية في محافظة الخليل .

ان كل خطة اقتصادية للتنمية لا تضع في حساباتها القدرة البشرية ومدى ملائمتها للقيام بما تتطلبه هذه الخطة من اعباء تعتبر خطة خيالية وطالما ان الحكومة قد وضعت خطتها للتنمية فانني لألفت انتباهها اولا ان هذه المحافظة فيها من القدرة البشرية ما يوجب عليها ان تطور اليد العاملة من مرحلتها البدوية الى المرحلة الفنية التي تتطلبها خطتها في صلبها وان تحول الكم العامل الى كيف فني فعال تستفيد من جهوده وخبراته عن طريق هذه المدرسة ، هذا بالإضافة الى الاستفادة غير المنظورة من

العمل على ايجاد التوازن في قطاع التعليم مع القطاع الزراعي والتجاري والتعليم الاكاديمي .
خامساً العمل على اكمال الجامعة الاردنية بكافة كلياتها العلمية .

ان الجامعة هي المعين الذي يمد الامة بالعقليات المدبرة في مختلف مجالاتها المتعددة ومن المعروف للحكومة حسب ما لديها من احصائيات رقمية للعدد الضخم الذي يتوزع في انحاء العالم من الطلبة الاردنيين ، وهي اعلم بالكم الذي يدفعه هذا البلد من دخلها لقاء ذلك ، مما يؤثر تأثيراً فعالاً في دخول اولياء امور الطلبة الذي ينعكس بدوره انعكاساً كاملاً في ميزان المدفوعات مع الدول التي تزوي طلبتنا وهذه المصروفات الباهظة تتحملها امتنا في سبيل يمكن ان تستفيد منه باكمال هذه الجامعة ففسد ثغرة في هذا الميزان وتنشط حركة في الداخل ونستفيد من انبثاق على بلدنا ونحن احوج اليها فنضمن الكيف العلمي وجدواه لامتنا ووطننا .
وانني لاعيد وكرر على الحكومة ان تعمل على ذلك لتكون خطتها مضمونة الحركة ولو ادى ذلك الى ايجاد جباية على الاقل من اولياء الطلبة الذين يتعلمون في الخارج لتلبية احتياجات الجامعة المالية التي تدفعها لان تكون ذات فعالية في جميع نواحي ما تتطلبه هذه الامة من النهضة المباركة .

نائب محافظة الخليل
صديقي الجعبري

الرئيس :

هل يوافق المجلس على احالة هذا الاقتراح على الحكومة ؟

- ه -

الامين العام :

اقتراح برغبة رقم (١٠٠)
تاريخ ١٧/٢/١٩٦٦

معالي رئيس مجلس النواب المحترم
الموضوع / المساجد في قضاء عجلون .

ان عددا من مساجد قرى قضاء عجلون بحاجة الى العناية والصيانة والترميم وانشاء مرافق صحية ، كما ان بعض القرى فيها مساجد متهدمة وبحاجة الى اقامة مساجد جديدة علما ان اهالي هذه القرى على استعداد للمساهمة لهذا فاني اقترح ان تقوم الحكومة ودائرة الاوقاف بما يكفل تأمين احتياجات هذه المساجد . وهذه المساجد هي :-

- ١ - مسجد عجلون / من اجل اتمام المثلثة .
- ٢ - مسجد عين خيا / للصيانة واقامة المثلثة
- ٣ - مسجد حلاوة / لاقامة مسجد جديد بدلا من المسجد المتهدم .
- ٤ - مسجد اشتفتينا / لاكمال بنائه لفقر اهل القرية وصغرها .

٥ - صيانة المساجد التالية وايجاد مرافق صحية لبعضها :- وهي مساجد قرى عنجرة - كفرنج - عين - عبلين - صخره - راسون - باعون - اوصري - عرجان - خربة الوهادنة والزراعة - وراجب - والشكاره - وفاره - وعفنا .

٦ - اقامة مساجد في القرى التي بحاجة لمساجد - مثل صفار وغيرها .

فأرجو ان يتكرم المجلس الكريم بالموافقة على احالة اقتراحي هذا للحكومة .

واقبلوا احترامي .

نائب قضاء عجلون
سلمان القضاء

الرئيس :

هل يوافق المجلس على احالة هذا الاقتراح على الحكومة ؟
الجميع : موافقون .

(٣)

الامين العام :

اقتراح برغبة رقم (١٠١)
تاريخ ١٧/٢/١٩٦٦

معالي رئيس مجلس النواب المحترم

الموضوع : مياه عين التنور والتعويضات التي يطالب بها اهالي قرية عرجان .
تحية واحتراما وبعد .

سلطة المياه المركزية وضعت يدها على مياه عين التنور في قرية عرجان من اجل تزويد عدد من القرى بالمياه ، كانت هذه المياه تروي مساحات من اراضي تلك القرية ، وقد اعلمني اهل القرية انه جرى اتفاق بينهم وبين سلطة المياه عندما وضعت يدها على مياه القرية ، بأن تعوض على الذين تضرروا بسبب اخذ المياه وتزود هذه القرية ايضا بماء الشرب وان تقيم اقنية من الاسمنت وغيرها من الامور لقاء ذلك . واعطاء ابنائهم الفرصة للعمل في المشروع ، وقفت على شكواهم هذه قبل بضعة ايام من ان السلطة لم تقم بعد بالوفاء بوعد هذا فضلا عن ضرورة مساهمة السلطة بالطريق التي تربط قريتهم بقرية باعون بطريق معبد وطولها حوالي ثلاث كيلو مترات ، لهذا فاني اقترح على المجلس الكريم احالة هذا الاقتراح على الحكومة لمعالجة قضاياهم التي نشأت عن استيلاء السلطة على الماء بالسرعة الممكنة وان يعطوا مع اهل

هكذا عند الوصول

القرى المجاورة كباعون واوصرى اولوية العمل في هذا المشروع .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

نائب قضاء عجلون
سلمان القضاء

الرئيس :

هل يوافق المجلس على احالة هذا الاقتراح على

الحكومة ؟

الجميع : موافقون .

(ز)

الامين العام :

القروح برغبة رقم (١٠٢)

تاريخ ١٩٦٦/٢/١٧

معالي رئيس مجلس النواب المحترم

الموضوع : اصلاح البرك القديمة .

تحية واحتراما وبعد .

توجد بعض البرك القديمة في بعض قرى قضاء عجلون، مثل هفنا - وصخرة - وسابتا - والسبت وشين - وعبين - وعصيم وغيرها من القرى يمكن الاستفادة منها للزراعة حيث يستفيد منها المزارعون في اسقاء مواشهم واستعمال مياهها للزراعة الصيفية كالبنندورة وغيرها وسقي الفراس التي تحتاج الى السقي وارى ان من واجب الجهات المختصة العمل على اصلاحها لهذا اقترح على المجلس الكريم ان يتكرم بالموافقة على احالة اقتراحي هذا للحكومة للعمل على اصلاح هذه البرك تخفيفاً لازمة المياه .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

نائب قضاء عجلون
سلمان القضاء

الرئيس :

هل يوافق المجلس على احالة هذا الاقتراح على

الحكومة ؟

الجميع : موافقون .

٥ - الاسئلة والاجوبة

الرئيس :

نتنقل الآن الى البند الخامس من جدول اعمال اليوم وارجو ان تتلى الاسئلة والاجوبة .

(١)

الامين العام :

سؤال رقم (٢٢)

تاريخ ١٩٦٦/١٢/٢٢

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم

تحية وبعد ،

كان معالي وزير الداخلية/الشؤون البلدية والقروية قد تعرض الي في معرض رده على سؤالي حول بلدية بيت ساحور وقائمة بيت لحم من ان ليابتي مطعون فيها . ولما كان هذا القول فيه مساس بكرامتي وفيه افتئات على الحقيقة ، وحيث اني تأكدت من معاليكم بكتبايكم رقم ١١٠٦/٦/٧ تاريخ ١٩٦٥/١٢/٢٢ بأنه لم يتقدم الى رئاسة المجلس اي طعن بنيابي .

لهذا ارجو توجيه السؤال التالي الى الوزير الموصى اليه لبيان الاسباب التي دعته ان يوجه هذا القول والاسباب التي تمنعه من تقديم اعتذار عن قوله هذا . وتفضلوا معاليكم بقبول الاحترام

المخلص ١٩٦٥/١٢/٢٢

نائب منطقة بيت لحم
ايوب مسلم

الرقم : ٨٦٦/١٠٦/٢١

التاريخ : ١٩٦٦/٢/١٤

دولة رئيس مجلس الوزراء الافخم

بالاشارة الى كتاب دولتكم رقم ١/٢٧/نواب/

١٨١٢ تاريخ ١٩٦٦/٢/٩ ودفعة كتاب معالي رئيس مجلس النواب رقم ١٦٨/٦/١٦/٣ تاريخ ١٩٦٦/٢/٦ حول السؤال رقم (٢٢) تاريخ ١٩٦٦/٢/٢٢ المقدم من معالي النائب السيد ايوب مسلم . ارجو ان ابين بانه قد تم التفاهم بيني وبين معالي النائب السائل على ان يسحب سؤاله المذكور وان يعتبر المسألة منتهية الى هذا الحد وهذا هو السبب الذي حدا بي الى عدم الاجابة في الوقت المحدد .

واقبلوا دولتكم بقبول فائق الاحترام

وزير الداخلية للشؤون البلدية والقروية

الدكتور قاسم الرحاوي

السيد مسلم نائب بيت لحم .

نعم عقدت جلسة حثرتها بعض الاخوان والوزيرو توسط الاخوان وتصافينا وانتهى الموضوع .

(ب)

الامين العام :

سؤال رقم (٥)

تاريخ ١٩٦٥/١١/١٦

معالي رئيس مجلس النواب الاكرم

بعد التحية ،

ارجو التفضل بتوجيه السؤال التالي الى معالي

وزير الداخلية متعلقاً باغلاق بوابة باب المأمود

بالقدس : -

« يشكو المواطنون في مدينة القدس من اغلاق بوابة باب العمود من الساعة الثانية عشرة ليلاً حتى الساعة الرابعة صباحاً فارجو الاستعلام عن المبررات والاسباب التي تحول دون ابقاء هذه البوابة العامة التي تعتبر المنفذ الرئيسي الى قلب المدينة القديمة مفتوحة باستمرار ، علماً بان المدينة القديمة تضم القسم الاكبر من الاهالي وان مصالح السكان المترابطة بين السور وخارجه عبر هذه البوابة الرئيسية تتأثر بسبب هذا الاغلاق الذي يتعارض مع شمول الاستقرار في جميع ربوع الوطن العزيز .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام .

نائب القدس وارثنا

علي الدجاني

الرقم ٢٧ / ١ / نواب / ٢٠٩٦/٧

التاريخ ١٩٦٦/٢/١٥

معالي رئيس مجلس النواب

اشير الى كتابكم الموجه لمعالي وزير الداخلية

برقم ٩٢٦/١٦/٣ تاريخ ١٩٦٥/١١/١٦ حول

سؤال النائب السيد علي الدجاني وابعث طياً بنسخة

من جواب معالي وزير الداخلية عليه برقم

١٩٧٢/٣/١٩ تاريخ ١٩٧٦/٢/٥ .

واقبلوا فائق الاحترام .

رئيس الوزراء

وصفي التل

الرقم ١٢٩ / ٣ / ١٩٧٢

التاريخ ١٩٦٦/٢/٥

دولة رئيس الوزراء الافخم

اشير الى كتاب معالي رئيس مجلس النواب

هكذا من الأصل

رقم ٩٢٦/١٦/٣ تاريخ ١٦/١١/١٩٦٥ المرسل
نسخة منه لدولتكم بشأن السؤال المقدم من معالي
النائب السيد علي الدجاني المتعلق باغلاق باب العامود
في القدس ، وارجو ان انهي لدولتكم بانه لدى
الاستثناس برأي سلطات الامن العام والسلطات
العسكرية حول هذا الموضوع ، اعلمني معالي محافظ
القدس بانه لا مانع لدى السلطات العسكرية من الابقاء
على باب العامود مفتوحا طيلة الليل اذا ما وضع عليه
خفارة ثابتة من الامن العام كما هو الحال في باب
الاسباط وستتخذ الاجراءات اللازمة لتنفيذ ذلك .

وتفضلوا دولتكم بقبول فائق الاحترام .

وزير الداخلية

عبد الوهاب الخوالي

السيد الدجاني نائب القدس :

بالواقع ان تاريخ كتاب معالي وزير الداخلية

٢/٥ ونحن اليوم ١٩٦٦/٢/٢٠ واعتقد ان الحكومة
لا يعجزها خلال خمسة عشر يوماً من تأمين خفارة
الى باب العامود . ولذلك انا اتوجه الى دولة الرئيس
بوصفه وزيرا للدفاع وبوصفه ايضاً وزيراً للداخلية
بالوكالة ان يبت بالموضوع .

٦ - قرار النظام المالي والاداري لمجلس الامة الاردني

الرئيس :

ارجو من عطوفة الأمين العام تلاوة النظام
المالي والاداري لمجلس الامة الاردني .

الامين العام :

النظام الاداري لمجلس الامة

مادة (١) يسمى هذا النظام (النظام الاداري لمجلس الامة) .

مادة (٢) تعني كلمة (المجلس) مجلس الاعيان والنواب .

مادة (٣) تعني كلمة (المكتب) المكتبان الدائم للمجلس الاعيان والنواب .

مادة (٤) تعني كلمة (الرئيس) رئيس مجلس الاعيان او رئيس مجلس النواب في حالة غيابه .

مادة (٥) مجلس الامة مستقل بجزائته وموظفيه بعد صدور قانون الموازنة .

مادة (٦) يقوم المكتب بالتعاون مع اللجنتين الماليين في المجلس بتنظيم مشروع موازنة المجلس ورفعها للمجلس
مشفوعاً بقرار يتضمن جميع البيانات اللازمة لمناقشتها وأقرارها ، وتدرج الموازنة كرقم اجمالي في
موازنة الدولة بدون بيان المبالغ اللازمة لكل باب من ابواب المصروفات .

مادة (٧) تقوم رئاسة المجلس بتقسيم الموازنة الى البنود والابواب والفصول المتبعة في قانون تنظيم الموازنة
العامة للدولة ويصدق عليها رئيسي مجلس الاعيان والنواب وتبلغ الى الدوائر المختصة .

مادة (٨) بعد صدور قانون الموازنة العامة للدولة تودع الاعتمادات المخصصة للمجلس في الجهة التي يختارها
مكتب المجلس ، ولا يصرف من هذا الاعتماد الا بموجب تحاويل يوقعها الرئيس والامين
العام والمخاسب .

مادة (٩) بعد نهاية السنة المالية تعد الامانة العامة للمجلس جداول تتضمن كيفية صرف الاعتماد وترسل الى
وزارة المالية مستند من الرئيس وموافقة الامين العام والمخاسب .

مادة (١٠) يتم تعيين وترفع ونقل الامين العام بتنسيب من الرئيس وموافقة المجلس ، على ان يقرن هذا
القرار بالارادة الملكية .

امسا تعيين ونقل وترفع الموظفين من الصنف الاول فيتم بتنسيب من الامين العام وموافقة
المكتب وتصديق الرئيس على ان يقرن هذا القرار بالارادة الملكية .

مادة (١١) يتم تعيين ونقل الموظفين من الصنف الثاني بتنسيب من الامين العام وموافقة المكتب وتصديق الرئيس .

مادة (١٢) تعيين ونقل وترفع المستخدمين يتم بتنسيب من الامين العام وتصديق الرئيس .

مادة (١٤) في تطبيق نظام الموظفين تفسر العبارات التالية في دوائر المجلس وفق الترتيب التالي : -

رئيس مجلس الوزراء والوزير . رئيس مجلس الاعيان او رئيس مجلس النواب في حالة غيابه .

مجلس الوزراء . مجلس النواب والاعيان منقدين على هيئة مكتب كل على الفراء .

لجنة النقاء وتعيين وترفع الموظفين . هيئة المكتب والامين العام .

وكيل الوزارة . الامين العام .

مادة (١٥) في حالة حل مجلس النواب تنصرف العبارات الواردة في هذا النظام الى رئيس وهيئة المكتب الدائم
لمجلس الاعيان والامين العام .

مادة (١٦) يعمل بهذا النظام من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

مكتبة مجلس النواب

السيد الحاج حسن نائب عمان :

لما كانت أعمال مجلس الامه تقتضي وجود استقلال في ميزانيته وفي موظفيه فقد اجتمع رئيسي مجلسي النواب والاعيان واتفقا على وضع نظاماً يحقق الاستقلال في ميزانية مجلس الامه وفي موظفيه تمثيلاً مع ما هو فيه معمول في بقية الدول العربية ولذلك ولما كانت الموازنة على الابواب فاني اقترح على المجلس الكريم الموافقة على عرض هذا النظام على المجلس الكريم لاقراءه بهذه الجلسة ليسنى لمجلس الاعيان النظر فيه في الجلسة غداً

(اصوات نثني على ذلك)

دولة رئيس الوزراء :

اذا... يعني من حيث المبدأ لا يوجد عندنا اعتراضات ولو اني انصح بعكس هذا النظام شو في لزوم لهذه العملية ؟! من تجريبي الادارية المتواضعة الميزانيات المغلقة تسبب وجع راس اصاحبها بعدن اسمجلي انا من المبدأ ما يعتقد ان الحكومة عندها اعتراض لكن كشخص ينصح ضد هذا النظام وحده وحده ثانية قبل اقراره اللجنة التي اشرفت على وضع هذا النظام ترى ديوان الموظفين وترى وزارة المالية .

الرئيس :

هذا مبدأ تسير عليه جميع المجالس في العالم .

السيد الحاج حسن نائب عمان :

معالي الرئيس الواقع ان هذا النظام درس من الناحية الدستورية ومن الناحية الادارية ومع احترامي لرأي دولة رئيس الوزراء فأرى ان يقرأ هذا النظام مادة مادة في هذا المجلس ، فاذا كان هناك اعتراض على اي من هذه المواد فيمكن تعديلها الا انه حفاظاً

على الاستقلالية التامة للمجلس التشريعي السلطة التشريعية فانه من الضروري وجود استقلال في ميزانية هذا المجلس في الاشياء المالية والادارية وهذا معمول فيه يا اخوان بمجموع الدول العربية في مجالس امتهلا ارى ضرورة لا حالته الى اللجنة اذا يوجد مخالفة بين كل عضو النقطة التي يعتقد انه يوجد بها مخالفه المجلس وافق

وزير الداخلية للشؤون البلدية والقروية :

معالي الرئيس جرت العادة ان يستند النظام الى احد المواد في الدستور او القانون على اي مادة يستند فيه ؟

السيد الحاج حسن نائب عمان :

لا انا اقول على اي مادة يستند معالي الوزير وما هي المواد التي يعارض معها هذا النظام ارجو ان يدلني عليها .

دولة رئيس الوزراء :

معالي الرئيس يا سيدي لا المجلس سيهرب ولا هناك ضرورة ما عندي موقف اقول نعم اولاً في هذا الموضوع كل ما في الامر نرجو اللجنة التي اعدت هذا القانون ان ترجع الى المختصين .

السيد الحاج حسن :

اقترح ان يثني عليه ووفق عليه

(ضجة)

السيد العموران نائب الطفيلة :

لم نطلع عليه وارى حالته للجنة لابلءاء مطالعنا فيه .

— ضجة —

الرئيس :

يا وحيد بك يا خالد بك هذا موضوع مهم بالنسبة الى المجلس تناقشوه بشكل مضبوط اذا فيه نواحي دستورية لناقشها .

السيد العموران نائب الطفيلة :

يا معالي الرئيس ليس لنا علم به لا من صياغة ولا غيره فكيف تناقشه طالما هو مهم !

السيد الخياي نائب الكرك :

ان ما تفضل به معالي الدكتور الريماوي نحن كنا نذكر فيه في مكتب معاليه وقلنا ان هذا يحتاج اولاً من ناحية دستورية نتفق نحن والحكومة عليه فالحكومة مولانا من حيث المبدأ قالت ما في مانع لكن نحن مضطرين ان نأخذ رأي الحكومة في الدوائر المعنية فيها .

الرئيس :

في المادة (٨٣) من الدستور انا اريد اخالف معالي الدكتور الريماوي ولو دولة الرئيس قال من ناحية المبدأ ما في مانع اتفقوا مع الدوائر المختصة . المادة (٨٣) من الدستور تقول : يضع كل من المجلسين النظمه الداخلية لضبط وتنظيم اجراءاته وتعرض هذه الانظمة على الملك للتصديق عليها .

دولة رئيس الوزراء :

يا اخوان ما في اختلاف في الموضوع نحن نريد لهذا النظام ان لا يخرج فيه اي خطأ يعني بقدر واحد قانوني محامي يحكي على اجراءاتي خمسة ايام لا انت تفهم عليه ولا انا بفهم عليه لنترك مختصين يروا هذه العملية .

الرئيس :

انا ارى ان تؤلف لجنة من ثلاثة من النواب مع رئيس ديوان المحاسبة ورئيس ديوان الموظفين ووزير المالية ووزير المدنية لتدقيق هذا النظام ووضعه بصيغة نهائية ، هل يوافق المجلس على ذلك ؟

الجميع : موافقون .

السيد الحاج حسن نائب عمان :

ويوضع على جدول أعمال الجلسة القادمة .

الرئيس :

أو يوضع في الدورة الاستثنائية القادمة .

٧ - قرار اللجنة القانونية رقم (٢٤)

الرئيس :

نتنقل الآن للبند السابع من جدول الاعمال وهو مقررات اللجنة القانونية ، فأرجو من المقرر الاستاذ سليمان القضاء التفضل للمنصة لتلاوة القرار رقم (٢٤) .

المقرر :

قرار رقم (٢٤)

اجتمعت اللجنة القانونية لمجلس النواب بنصائها القانوني تاريخ ١٩٦٦/٢/١٦ برئاسة معالي السيد عبد الرحمن خليفه وحضور السادة المقرر سليمان القضاء ، صلاح النحيات ، زهير مطر ، عبد الباقي جمو ونظرت في القوانين التالية : -
أ - مشروع قانون الارشاف والشؤون الاسلاوية رقم (٢) لسنة ١٩٦٦ ، قررت قبوله كما

ورد من الحكومة مع اجراء التعديلات التالية عليه وهي :-

١ (حذف العبارة التالية السواردة في آخر الفقرة (أ) من المادة (٨) وهي «التي يعدها المدير المالي ويقدمها للمجلس لاقرارها ورفعها لرئيس الوزراء لتصديقها»

٢ (حذف العبارة «الى ان يسوى امرهم بنظام محاص الواردة في آخر المادة (١١)»

٣ (تستبدل الفقرة (هـ) من المادة (٢) بالنص التالي (هـ) تعني كلمة (الرئيس) قاضي القضاة»

ب - مشروع قانون الجمعيات الخيرية والهيئات الاجتماعية لسنة ١٩٦٦ ، قررت قبوله كما ورد من الحكومة مع اجراء التعديلات التالية عليه :-

١ (تشطب كلمة (تفسير) الواردة في عنوان المادة (٢)

٢ (تضاف عبارة (ومحال اقامتهم) بعد عبارة (واعمالهم) الواردة في الفقرة (ب) من المادة (٦)

٣ (حذف العبارة التي تبدأ من (ويعتبر قرار الوزير النخ ... الفقرة) الواردة في آخر الفقرة (٣) من المادة (٧)

٤ (حذف عبارة (خلال ثلاثة اشهر) الواردة في آخر الفقرة (٢) من المادة (٩)

٥ (حذف الفقرة (٢) من المادة (١٢)

٦ (حذف العبارة (وفي كلتا الحالتين النخ ..) الواردة في البند (ب) من الفقرة (٢) من المادة (١٥)

٧ (حذف المادة (١٦) برمتها واعادة ترقيم باقي المواد

٨ (حذف عبارة (ويعتبر قرار الوزير النخ ..) الواردة في آخر الفقرة (٣) من المادة (١٧)

٩ (حذف عبارة (وللوزير ان يمدد النخ ..) الواردة في آخر الفقرة (ب) من المادة (١٩)

١٠ (حذف عبارة (ويكون قراره قطعياً النخ ...) الواردة في آخر الفقرة (٣) من المادة (٢٠)

١١ (اضافة عبارة (او الماس بالعقيدة) بعد عبارة (واقسامه) الواردة في السطر الثاني من المادة (٢١)

١٢ (حذف الفقرة (٢) من المادة (٢٣) برمتها

ج - رفض مشروع قانون معدل لقانون الصحة لسنة ١٩٦٦ بسبب انه لا يصح صرف أي مبلغ من اموال الدولة الا بموجب قانون

وتوصي المجلس الكريم بالموافقة على قرارها

اللجنة القانونية

(أ)

الرئيس :

هل هناك من يود المناقشة في مشروع الاوقاف والشؤون الاسلامية ؟

السيد السحيمات نائب الكرك :

في هذا القانون الموظفين يدفعون تقاعدهم لصندوق الاوقاف والاوقاف تدفع لهم التقاعد بينما يذكر الاخوان عندما اقر قانون سلطة القناة ذكر شيء عن التقاعد ... ما اود ان اقول للمجلس الكريم انه طالما الموظفين في الاوقاف تابعين للخزينة ويدفعوا عائلاتهم للخزينة فيمكن تقاعدهم من الخزينة حتى تستطيع دوائر الاوقاف ان تنقل موظفيها من وإلى اية دائرة اخرى

الرئيس :

سلطة قناة الغور ليست موازنتها منفصلة ٢

المقرر :

الاوقاف مثل البلديات صندوقها مستقل حالياً اي مؤسسة ذات استقلال مالي

الرئيس :

موازنتها تعرض على المجلس ؟

السيد السحيمات نائب الكرك :

سلطة ميناء العقبة تعرض على المجلس ؟ سلطة قناة الغور تعرض على المجلس ؟ كلها لا تعرض

السيد المجالي نائب الكرك :

ارى ان يرجى هذا القانون وان يعاد النظر :

دولة رئيس الوزراء :

ياسيدي ، اسمحلي ، لا مانع بان يكون هدف الاوقاف في المستقبل بان يكون تقاعدهم مثل تقاعد الدولة ، لكن في المرحلة الحاضرة يا اخي عائدات التقاعد عالية جداً

السيد السحيمات نائب الكرك :

لقد عدل القانون واصبح المسؤول عن دوائر الاوقاف او قاضي القضاة او اي وزير يقرر مجلس الوزراء ان الاوقاف تابعة له ، فلم فتوسع بذلك على امس ان تكون في المستقبل دائرة حكومية وينقل الموظفين منها ولها من اجهزة الدولة وتحل هذه المشكلة

دولة رئيس الوزراء :

عندما تنتهي من مشاكلكما الان لا

المقرر :

ارى ان يعاد القانون للجنة مرة اخرى :

السيد خليفة نائب عيان :

على ان تعيد الحكومة درسه وتعطينا النتيجة

السيد المجالي نائب الكرك :

على ان تشترك اللجنة مع الحكومة في دراسته

المقرر :

ارى ان يعاد اللجنة

الرئيس :

هل يوافق المجلس على تأجيل بحثه واعادته للجنة على ان تستدعي وزير المالية

الجميع : موافقون

(ب)

الرئيس :

والآن مشروع قانون الجمعيات والهيئات الاجتماعية لسنة ١٩٦٦

المقرر :

بالنسبة للفقرة (٢) من المادة (٩) ، في الاصول الحقوقية اذا قدم طلب في خلال شهر ما اجب عليه يعتبر بمثابة رفض ، هذا مبدأ عام وبامكانه ان يطعن فيه خلال شهرين

السيد السحيمات نائب الكرك :

بالنسبة للفقرة (ب) من المادة (١٩)

لو اشترت جمعية خيرية قطعة ارض وجاءت جمعية اخرى بجانبتها واقامت فيها دعوى الشفعة ... فلماذا الوزير ليكونوا مثل باقي الناس

وزير الشؤون الاجتماعية :

قد تحدثت مشاكل بين جمعيات ، فمثلاً حدثت مشكلة امن اضطررنا ان نهبط لها موظفين لحلها وحلها احسن مما يذهبوا الى المحاكم

مكتبة مجلس النواب

السيد الحاج حسن نائب عمان :

طبيعة عمل الجمعيات الخيرية يختلف عن طبيعة عمل الجمعيات الأخرى فكذلك يعرف ان الجمعيات الخيرية مكونة من جماعة كل مهم القيام بأعمال خيرية محضة ، وعادة لا تقع مثل هذه الخلافات التي يعودوا من أجلها للمحاكم ، فبالإمكان حل هذه المشاكل بواسطة الوزير المختص افضل .

الاستاذ جمو نائب عمان :

هذه المادة لا تنص عندما تخلف هذا الحلف لا يعطى الحق الى الجمعية ان تلجأ راساً الى المحكمة من غير ان تنظر حلاً عن طريق الوزير او الموظف اما انه لا يقع خلاف بين جمعية وأخرى على اعتبار انها جمعية خيرية فهذا غير وارد .

الرئيس :

هذه اشياء لها علاقة بوزير الشؤون أي خلاف يقع هو محله .

الاستاذ جمو نائب عمان :

يعني نفتح محكمة عشرية في وزارة الشؤون

المقرر :

عندي حل وسط ان يعطى الخيار للجمعية في ان تلجأ للوزير او المحكمة .

الاستاذ جمو نائب عمان :

اذا سمحت . . . يعدل نفس المادة . . . هذا النص يقول : (اذا سمح الوزير او بعد موافقة الوزير اذن هناك موجود حق المقاضاة بعد موافقة الوزير .

وزير الشؤون الاجتماعية :

هذا موجود بالنص الاصيل لا يحق لاية جمعية خيرية او هيئة اجتماعية او اتحاد ما مقاضاة بعضها بعضاً الا بموافقة الوزير .

السيد خليفة نائب عمان :

هذا يخالف الدستور تحرمني من حق المقضاة الا باذن ١١١٩

الاستاذ جمو نائب عمان :

هذا لا يجوز ابدأ ينتظر موافقة الوزير ١١ قد لا يرافق الوزير ويكون الحق واضح .

وزير المواصلات :

اسلا الجمعية الخيرية بموافقة الوزير تؤسس .

الرئيس :

ما رأى وزير العدلية .

وزير العدلية :

استعمال الانسان حقه بموجب الدستور لكن الجمعية الخيرية او غير خيرية احب ان تلجأ الى القضاء لا يجب ان تقيد بها بقانون لكن هذا لا يمنع وزير الشؤون الاجتماعية بان يتدخل بصفة رسمية وادارية .

الرئيس :

كما وردت من اللجنة .

امارات موافقة

الاستاذ المكاوي نائب اربد :

الاتحاد اللوائي عن الجمعية الخيرية الفت عن طريق الاتحاد لثلاثة جمعيات خيرية بقصد حذف ثلاث جمعيات ويقال اتحاد جمعيتين فأكثر لأن جمعيتين اتحدوا مع بعضهم هناك لا يجوز الا ثلاث جمعيات .

الرئيس :

هل يوافق المجلس على جميع تعديلات اللجنة

القانونية على مشروع قانون الجمعيات والمؤسسات الاجتماعية ؟

الجميع : موافقون .

الرئيس :

اذن يتلى مادة مادة للتصويت عليه .

(فتلاه المقرر مادة مادة كذا عدله اللجنة ووافق

المجلس على كل مادة منه وعليه بمجموعه وهذا هو

نصه بالشكل الذي سيرفع فيه لمجلس الأعيان الموقر)

هكذا في النص

الاسباب الموجبه

قانون الجمعيات والهيئات الاجتماعية

لقد مضى على العمل بقانون الجمعيات والهيئات الاجتماعية رقم (٧) لسنة ١٩٦٥ ما يزيد على سبعة شهر وذلك منذ ان تقرر تنفيذه بتاريخ ١٦/٤/١٩٦٥ حتى الان . وقد كشفت هذه الفترة لجميع الذين يهمهم الامر لا سيما بوزارة الشؤون الاجتماعية والعمل وفي الاتحادات الاربعة للجمعيات الخيرية وفي الجمعيات الخيرية ان هذا القانون يخلو من بعض الاصطلاحات والتفسيرات وانه لا بد من ادخال اضافات على عدد من مواد احكامه ليتمشى مع التطور المستمر الذي تتميز به الحركة الاجتماعية في هذا البلد . ومن اجل ذلك تشكلت لجنة من مندوبين عن وزارة الشؤون الاجتماعية والعمل ومن ممثلين عن المجلس التنفيذي لاتحاد الجمعيات الخيرية في الاردن لدراسة القانون دراسة شاملة وادخال التعديلات اللازمة فتوصلت الى التوصي التالية :-

١ - ضرورة تسمية هذا القانون ب (قانون الجمعيات الخيرية والهيئات الاجتماعية) لتمييز الجمعية الخيرية عن الهيئات الاجتماعية كالنوادي ودور الشباب والفرق الفنية وغيرها نظرا لوجود اختلاف في اهدافها ونشاطاتها .

٢ - عدم الاعتراف بالتشكيلات العائلية والعشائرية بجمعيات خيرية كما هي الحال بالنسبة للروابط العائلية والجمعيات العنصرية والطائفية تأكيذا لضمها وحدة الجهة الداخلية وانكارا للامرات التي تسببها مثل هذه التشكيلات التي لا يمكن ان تخدم الوحدة الوطنية والاتحاد الداخلي في المملكة .

٣ - لوحظ ان بعض ارباب الحرف والمهن الصناعية قد اخلوا بمحاولون الافادة من القانون الحالي بتشكيلهم روابط وجمعيات هي اقرب ما تكون للقبائل التي لا شأن لهذا القانون بها . ولذلك فقد سدت هذه الثغرة منعا لتكرار ذلك بعد الآن ، لا سيما وان هذه الروابط لا تقدم اية خدمات للمجتمع بل يقصد منها منفعة عدد محدود من اصحاب تلك الحرف فقط .

٤ - توخيا للمصلحة العامة فقد جرى ترضيع علاقة الاتحاد العام للجمعيات الخيرية والاتحادات الاربعة والجمعيات الخيرية بالوزارة وبعضها البعض وكيفية تسجيلها والاشراف عليها الى غير ذلك من الامور وكذلك فان التعديل الجديد قد اورد نصرا متعلق بالاتحادات النوعية للجمعيات ذات المبادئ والخدمات والاهداف الواحدة .

فبناء على ما تقدم وحيث ان التعديلات التي ادخلت على هذا القانون تهدف الى دعم وتنسيق الخدمات الاجتماعية في القطاعين الحكومي والاهلي والى ارسائها على اسس قوية وصحيحة لتتمكن من مسايرة التطور السريع الذي اخذ اردنا الحبيب يتجه اليه في جمع المجالات سواء الاقتصادية منها او الصناعية او الثقافية فان المصلحة العامة تقضي بالموافقة على هذه التعديلات ووضعها موضع التنفيذ .

مشروع

قانون الجمعيات الخيرية والهيئات الاجتماعية

قانون رقم () لسنة ١٩٦٦

٥٥٦٥٥

اسم القانون وبدء العمل به

المادة ١ - يسمى هذا القانون (قانون الجمعيات الخيرية والهيئات الاجتماعية لسنة ١٩٦٦) ويعمل به بعد مرور شهر على نشره في الجريدة الرسمية .

اصطلاحات

المادة ٢ - يكون للالفاظ والعبارات التالية الواردة في هذا القانون المعاني المخصصة لما أدناه الا اذا داس القرينة على غير ذلك .

تعني لفظة (وزارة) وزارة الشؤون الاجتماعية والعمل .

وتعني لفظة (الوزير) وزير الشؤون الاجتماعية والعمل .

وتشمل لفظة (المحافظ) المتصرف .

ويقصد بكلمة (جمعية خيرية) أية هيئة مؤلفة من سبعة أشخاص فأكثر غرضها الاساسي تنظيم مساعيها لتقديم الخدمات الاجتماعية للمواطنين دون ان تستهدف من نشاطها أو عملها جني الربح المادي واقتسامه أو تحقيق المنفعة الشخصية أو تحقيق أية أهداف سياسية ولا يشمل هذا التعريف الجمعيات السياسية أو الجمعيات أو الهيئات التي تنشأ بموجب قانون خاص .

ويقصد بعبارة (هيئة اجتماعية) كل هيئة مكونة من سبعة أشخاص أو أكثر تقدم خدمات اجتماعية سواء كانت تلك الخدمات علمية أو ثقافية أو تدريبية أو خيرية أو فنية . ويشمل هذا التعريف المراكز الاجتماعية والفرق الفنية والمسرحية والمعاهد الموسيقية ومعاهد الثقافة الخاصة على ان يكون هدفها خدمة المجتمع دون جني الربح المادي واقتسامه أو تحقيق اية منافع شخصية أو تحقيق أية أهداف سياسية .

ويستثنى من ذلك الجمعيات والهيئات الدينية أو الطائفية أو العائلية أو القبلية أو الروابط أو النوادي أو الجمعيات الخاصة باصحاب المهن .

وتعني عبارة (الجمعية الموحدة أو الهيئة الاجتماعية الموحدة) أية جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية الفت عن طريق ادماج جمعيتين خيريتين أو هيئتين اجتماعيتين أو أكثر من الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية المسجلة بمقتضى احكام هذا القانون .

هذه هي النسخة

وتعني عبارة (الاتحاد الواثي للجمعيات الخيرية) أية جمعية خيرية الفت عن طريق اتحاد ثلاث جمعيات خيرية أو أكثر من الجمعيات الخيرية المسجلة بمقتضى احكام هذا القانون ضمن لواء واحد على ان تحتفظ الجمعيات الخيرية المنضمة للاتحاد بشخصيتها القانونية ، ويكون هدف الاتحاد الاساسي تنسيق العمل التطوعي بين الجمعيات الخيرية المنضمة اليه وتقويتها وتنشيطها وتنمية الوعي الاجتماعي بقصد انشاء جمعيات خيرية اخرى في اللواء .

ويقصد بعبارة (الاتحاد العام للجمعيات الخيرية الهيئة الاهلية التي تمثل مجموعة الاتحادات الواثية في المملكة ويكون هدفها الاساسي تنسيق جهود الاتحادات الواثية المنضمة لعضويتها ورفع مستوى الخدمة الاجتماعية في المملكة والمساهمة في التخطيط الاجتماعي على المستوى القومي .

وتعني عبارة (الاتحاد النوعي) أية ثلاث جمعيات خيرية أو هيئات اجتماعية أو أكثر من الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية المحلية تكون فيما بينها اتحاداً نوعياً ، بشرط أن تكون الخدمات التي تقدمها متشابهة ويقصد أن يكون الهدف الاساسي من الاتحاد النوعي تنسيق الجهود وتوحيد الخدمات وتنمية الوعي الاجتماعي .

وتشمل عبارة (النظام الاساسي) النظام الداخلي للجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد . ويقصد بعبارة (جمعية اجنبية) أية هيئة اجتماعية أو جمعية خيرية يكون مركزها الرئيسي خارج حدود المملكة أو كان أكثر من نصف اعضاء هيئتها الادارية من غير الاردنيين .

ويقصد بعبارة (الخدمة الاجتماعية) لاغراض هذا القانون أية خدمة أو نشاط يقدم تطوعاً واختياراً من شأنه تحسين مستوى المواطنين في المجتمع مادياً أو ثقافياً أو تربوياً أو صحياً أو رياضياً أو روحياً أو اجتماعياً أو فنياً .

الهيئات الدينية والرهبات

المادة ٣ - تطبيق احكام المادة (٢١) من هذا القانون على الهيئات الدينية والرهبات المؤلفة في المملكة .

الشخصية الاعتبارية

المادة ٤ - بعد تسجيل الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية بمقتضى احكام هذا القانون تصبح لها شخصية اعتبارية قانونية معترف بها تمكنها حق المقاضاة والقيام بأي عمل آخر يحيز لها نظامها الاساسي القيام بسه .

تأليف الجمعيات الخيرية والهيئات الاجتماعية

المادة ٥ - لا يجوز تأليف الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية إلا بترخيص خطي من الوزير وفقاً لاحكام هذا القانون .

النظام الاساسي للجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية أو الاتحادات

المادة ٦ - ١ - يجب على كل جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية أو اتحاد أن تقدم بطلب تسجيلها للوزارة مرفقاً به نظامها الاساسي الذي يجب أن يشتمل على البيانات التالية :

أ - أسم الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد وعنوان مركز اعمالها الرئيسي وفروعها .

ب - اسماء الاعضاء المؤسسين ومنهمم واعمارهم ومجال اقامتهم على ان لا يقل عسر الواحد منهم عن واحد وعشرين عاماً .

ج - الاغراض الرئيسية التي أنشئت من اجلها بشكل مفصل وواضح وأية اغراض اخرى تسعى الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد لتحقيقها بمقتضى احكام هذا القانون ؛

د - شروط العضوية واشتركات الاعضاء وطرق اسقاط عضويتهم .

هـ - طريقة انتخاب هيئة الادارة التي تولي اعمال الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد والاشراف على شؤونها واختصاصاتها .

و - كيفية انعقاد الجمعية العمومية .

ز - كيفية مراقبة وتصريف الشؤون المالية للجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد .

ح - كيفية حل الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد .

ط - كيفية التصرف باموال الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد عند حلها بشرط أن لا يخرج هذا التصرف عن اغراض الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد وان تتفق تلك الاموال ضمن حدود المملكة . ا.ا اذا تعذر تنفيذ ما نص عليه نظام الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد بهذا الشأن فالوزير ان يقرر كيفية التصرف بتلك الاموال بعد الاستئناس برأي الاتحاد السام للجمعيات الخيرية أو الاتحادات الواثية أو الاتحاد النوعي للهيئات الاجتماعية ان وجد .

٢ - والوزير قبل تسجيل الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد ان يستأنس برأي المحافظ الذي يبدي مطالباته بشأنها خلال مدة اقصاصها ثلاثون يوماً .

طلبات التسجيل

المادة ٧ - ١ - يقدم طلب تسجيل الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد الى الوزير بواسطة مكتب الشؤون الاجتماعية والعمل في اللواء ومرفقاً به خمس نسخ من النظام الاساسي للجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد المنوى تأليفها .

مكتبة
الوزير

- ٢ - يترتب على المسؤول في مكتب الشؤون الاجتماعية والعمل في اللواء تقديم طلب التسجيل الى الوزير خلال ٣٠ يوماً من تاريخ استلامه الطلب ومطروناً بتوصياته وملاحظاته بعد الاستئناس برأي الاتحاد اللوائي أو الاتحاد النوعي ان وجد لينتخذ الوزير القرار الذي يراه مناسباً .
- ٣ - يصدر الوزير قراره بالموافقة على طلب التسجيل أو برفضه خلال ثلاثة أشهر من تاريخ استلام الطلب .

الجمعية الموحدة أو الهيئة الاجتماعية الموحدة .

- المادة ٨ - يجوز لجمعية خيرية أو هيئتين اجتماعيتين أو أكثر من الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية المسجلة أن تندمج وتتوحد معاً وبشروط في ذلك ما يلي : -
- أ - ان يترفع على الاندماج أكثر من ثلثي أعضاء الهيئة العامة للجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية ممن لهم حق التصويت .
- ب - ان لا يحذف الاندماج بحق أي دائن من دائني الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية المندجة .

اتحاد الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية أو الاتحاد النوعي

- المادة ٩ - ١ - يجوز لثلاث جمعيات خيرية أو هيئات اجتماعية أو أكثر من الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية المسجلة أن تكون فيما بينها اتحاداً لوائياً أو اتحاداً نوعياً وبشروط في ذلك ما يلي : -
- أ - ان لا يتم الاتحاد الا اذا اقرت الاكثريّة من أعضاء الهيئة العامة للجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية الراغبة في الاتحاد ممن لهم حق التصويت .

ب - إذا اتحد أكثر من نصف الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية المسجلة في لواء ما على شكل اتحاد لوائي ، فيترتب على الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية المسجلة في ذلك اللواء ان تنضم الى ذلك الاتحاد بعد ان تتلقى اشعاراً خطياً من الوزير أو الاتحاد اللوائي وتعتبر الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية بعد ذلك الاشعار بحكم المنضمة الى ذلك الاتحاد وتطبق احكام النظام الاجتماعي للاتحاد فيما يتعلق بعضويتها .

- ٢ - لا يجوز لاية جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية أو اتحاد من الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية أو الاتحادات المسجلة ان تشترك أو تنضم الى اية جمعية أو هيئة أو ناد مقره خارج المملكة قبل تسبب من الاتحاد العام للجمعيات الخيرية وتصريح من الوزير وتصديق مجلس الوزراء .
- ٣ - لا يجوز تأسيس أكثر من اتحاد لوائي أو نوعي واحد للجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية المسجلة في اللواء الواحد .

تطبيق احكام المادتين السادسة والسابعة .

- المادة ١٠ - تسري احكام المادتين السادسة والسابعة من هذا القانون على الجمعيات الخيرية الموحدة والهيئات الاجتماعية الموحدة والاتحادات بأنواعها مع مراعاة ما يلي : -
- ١ - يوقع طلب التسجيل رؤساء الجمعيات الخيرية الموحدة أو الاتحادات أو الهيئات الاجتماعية الاصلية أو امناء سرها ويجب ان يتضمن الطلب : -
- أ - اسم كل جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية أو اتحاد واسم الجمعية الخيرية الموحدة أو الهيئة الموحدة أو الاتحادات بأنواعها .
- ب - عدد الاعضاء الذين يحق لهم التصويت في كل جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية أو اتحاد من الجمعيات الخيرية أو الهيئات الاجتماعية أو الاتحاد الاصيل ونتيجة الاقتراعات لكل منها .
- ج - الترتيبات التي اتخذت بشأن الاموال التي كانت يجوزتها .
- ٢ - للوزير ان يسجل الجمعية الخيرية الموحدة أو الهيئة الاجتماعية الموحدة أو الاتحادات بأنواعها اذا اقتنع بأن احكام المادتين الثامنة والتاسعة من هذا القانون قد روعيتا .

شهادة التسجيل

- المادة ١١ - ١ - تعطى لكل جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية أو اتحاد عند تسجيلها شهادة تسجيل موقعة من الوزير ونسخة مصدقة من نظامها الاساسي وينشر اعلان التسجيل في الجريدة الرسمية مجاناً .
- ٢ - تعتبر شهادة التسجيل الموقعة بتوقيع الوزير والمختومة بخاتمته بينة قانونية على ان الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد مسجلة وفق الاصول إلا اذا ثبت ان تسجيلها قد أُلغِيَ .

التسجيل

- المادة ١٢ - اذا انقضت مدة ثلاثة اشهر على ورود الطلب الى الوزارة دون ان يتسلم مقدمه اشعاراً بالنتيجة أو بطلب بيانات اضافية أو بوجود نواقص قانونية في الطلب أو النظام المقدم ، فيحق لهم عندئذ ان يباشروا العمل كما لو كانت الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد قد سجلت وفق الاصول .

سجل الجمعيات الخيرية والهيئات الاجتماعية والاتحادات بأنواعها

- المادة ١٣ - يحفظ الوزير أو الموظف الذي ينتدبه لهذه الغاية بسجل لجميع الجمعيات الخيرية والهيئات الاجتماعية والاتحادات المسجلة تدون فيه اسمائها ومراكز نشاطها وأهدافها وأية معلومات أخرى يراها الوزير ضرورية .

هكذا من العمل

الإشراف على الجمعيات الخيرية والهيئات الاجتماعية والاتحادات بأنواعها .

المادة ١٤ - تكون علاقة الوزارة مع الجمعيات الخيرية والهيئات الاجتماعية والاتحادات بأنواعها مبنية على أساس التعاون والمشاركة في تأمين الخدمات الاجتماعية ورفع مستواها . ولا وزير أو أي موظف يتدبه أن يزور مكان أية جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية أو اتحاد ما وإن يفحص سجلاتها وأوراقها للتثبت من أن أموالها تصرف في سبيل الأغراض التي خصصت لها وللتأكد بوجه الاجمال من أنها قائمة بأعمالها وفق متطلبات هذا القانون ومتماشية مع الاهداف المقررة لها .

السجلات والتقارير السنوية

المادة ١٥ - على هيئة ادارة اية جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية أو اتحاد ما أن :

- ١ - تحفظ بحراساتها في المركز الرئيسي والفروع في اصابير وسجلات منظمة تدون فيها بالترتيب المعلومات التالية :
 - أ - النظام الاساسي وأسماء أعضاء هيئة الادارة في كل دورة انتخابية وتاريخ انتخابهم .
 - ب - اسماء جميع الاعضاء مع ذكر هوياتهم وأعمارهم وتاريخ انسابهم .
 - ج - وقائع اجتماعات الهيئة العامة بصورة متسلسلة .
 - د - وقائع اجتماعات هيئة الادارة بصورة متسلسلة .
 - هـ - حساب الواردات والمصروفات بوجه التفصيل .
 - و - السوازم والموجودات .

٢ - اشعار الوزير ، بواسطة مكتب الشؤون الاجتماعية والعمل ، في منطقة اعمالها بكل تعديل أو تعديل بطراً على مركزها أو نظامها أو تغيير الهيئة الادارية كلها أو بعضها ويشترط في ذلك ما يلي :

- أ - أن لا يكون تعديل أو تغيير النظام نافذاً إلا بعد موافقة الوزير الخطية بعد الاستئناس برأي الاتحاد المختص .
- ب - أن لا يكون تغيير هيئة الادارة كلها أو بعضها نافذاً إلا بعد موافقة الوزير الخطية بعد الاستئناس برأي المحافظ أو المتصرف .

٣ - يجب على كل جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية أو اتحاد ما أن تقدم للوزير ، بواسطة مكتب الشؤون الاجتماعية والعمل ، في منطقة اعمالها تقريراً سنوياً على نسختين تبين فيه اعمالها وعمل المبالغ التي انفقته في تحقيق اهدافها ومصادر وارداتها وأية معلومات اخرى يطلب اليها تقديمها بحسب النموذج الذي تعدده الوزارة مع ارسال نسخة من هذا التقرير الى الاتحاد المختص .

٤ - يجب أن تحصل الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد على شهادة من فاحص حسابات مرخص يقوم بفحص حساباتها (بما فيها حسابات الفروع) مرة في السنة على الأقل ، على أنه يجوز للجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد التي لا تتجاوز ميزانيتها خمسمائة دينار أن تطلب من الوزير انتداب أحد الموظفين للقيام بفحص حساباتها واعطاء الشهادة المطلوبة دون مقابل وعلى الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد في كلتا الحالتين أن ترسل الى الوزير نسختين مصدقتين عن هذه الشهادة واخرى الى الاتحاد المختص خلال شهر واحد من تاريخ اصدارها .

الحل

المادة ١٦ - ١ - للوزير بعد الاستئناس برأي الاتحاد المختص أن يأمر بحل أية جمعية خيرية أو هيئة اجتماعية أو اتحاد إذا اقنع أنها خالفت :

- أ - نظامها الاساسي أو
- ب - لم تنفذ الغايات المنصوص عليها في نظامها أو توقفت عن اعمالها مدة ستة أشهر أو قصرت في القيام بها ، أو
- ج - رفضت أن تسمح للمسؤولين بحضور جلساتها أو تفتيش محلها أو سجلاتها ومستنداتها .
- د - تصرفت بأموالها على غير الالوجه المحددة لها ، أو
- هـ - قدمت الى المراجع الرسمية المختصة بيانات غير صحيحة أو .
- و - خالفت بوجه الاجمال أي حكم من احكام هذا القانون أو .
- ز - إذا اقترح على ذلك ثلثا أعضاء هيئتها العمومية الذين يحق لهم التصويت .
- ٢ - يترتب على الوزير اشعار الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد المنوى الفناء تسجيلها خطياً قبل الحل بشهر على الأقل على أن يبلغ الاتحاد المختص بذلك .
- ٣ - يرسل أمر الحل للجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد بواسطة المحافظ .
- ٤ - عند استلام الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد أمر الحل يجب عليها أن توقف جميع اعمالها من تاريخ تبليغها القرار .

انتخاب هيئة الادارة

المادة ١٧ - على الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية أو الاتحاد أن يبلغ وزارة الشؤون الاجتماعية والعمل قبل اليوم الذي سيجري فيه انتخاب هيئة ادارتها بخمسة عشر يوماً على الأقل ، وللوزير أن ينتدب موظفاً أو أكثر لحضور الاجتماع للتحقق من أن الانتخاب طبقاً للنظام الاساسي .

هكذا هي الحال

تعيين هيئة إدارية مؤقتة

المادة ١٨ - للوزير أن يعين بقرار مسبق هيئة إدارية مؤقتة للجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية تتولى الاختصاصات المخولة لهيئة إدارتها في النظام الأساسي على أن يمثل الاتحاد المختص فيها وذلك في الحالتين التاليتين :-

- أ - إذا أصبح عدد أعضاء هيئة الإدارة لا يكتفى لانعقادها بنصاب قانوني بسبب الاستقالة أو الوفاة أو التخلّف عن حضور ثلاث جلسات متوالية بدون عذر مقبول ، وتعتبر تكملة عدد الأعضاء طبقاً لأحكام النظام الأساسي .
- ب - إذا خالفت هيئة الإدارة أى حكم من أحكام هذا القانون أو أحكام النظام الأساسي المتعلق بتجديد انتخاب أعضائها أو بدعوة الجمعية العمومية للانعقاد أو بقبول انتساب أعضاء جدد ودفع الاشتراكات ولم تقوم هيئة الإدارة بأزالة أسباب المخالفة خلال شهر واحد من تاريخ انذار الوزير الخطى .

وعلى هيئة الإدارة المؤقتة ان تدعو الجمعية العمومية للانعقاد خلال ستين يوماً من تاريخ تشكيلها وان تعرض عليها تقريراً مفصلاً عن حالة الجمعية الخيرية أو الهيئة الاجتماعية او الاتحاد وتنتخب الجمعية العمومية في هذه الجلسة هيئة إداره جديدة .

الجمعيات والهيئات الأجنبية التي تقوم بخدمات اجتماعية في المملكة .

المادة ١٩ - يجوز للهيئات والمؤسسات الاجتماعية والجمعيات الأجنبية المؤلفة في الخارج والتي تقوم بخدمات اجتماعية سواء كانت خيرية أو ثقافية أو رياضية أو دينية أو طبية أن تنشئ لها فروعاً أو أكثر في المملكة للقيام بخدمات اجتماعية مجانية أو برسم تحدد قيمته الوزارة بترخيص من الوزير وفق الشروط التي يقررها على أن يتضمن طلب الترخيص الذى تقدم به البيانات التالية :

- أ - اسم الجمعية الأصلية ومركزها الأساسي ومراكز فروعها .
- ب - عنوان أسماء وأعضاء الهيئة الإدارية في مركزها الأساسي .
- ج - أغراض الجمعية الأصلية تفصيلاً .
- د - أسماء المسؤولين عن فرع أو فروع الجمعية في المملكة وجنسياتهم .
- هـ - أغراض فرع أو فروع الجمعية أو الهيئات الاجتماعية القائمة أو المنشوى انشاؤها في المملكة والمشاريع الخاصة بها .

و - كيفية التصرف بالأموال والممتلكات الخاصة بفرع أو فروع الجمعية أو الهيئة في المملكة عند انسحابها أو حلها أو تصفية أعمالها في المملكة ، ويشترط في ذلك أن لا يخرج ذلك التصرف عن الغايات التي حددها المتبرعون أو دفعوا أموالهم لتحقيقها وتصرف ضمن حدود هذه المملكة ويرتب على المسؤولين عن فرع أو فروع الجمعية أو الهيئة :-

١ - ان يعلموا الوزير بكل تبديل يطرأ على البيانات السابقة من هذه المادة خلال شهر واحد من تاريخ التبديل .

٢ - ان يأخذوا موافقة الوزير الخطية على أى تبديل يطرأ على الفقرة (هـ) من هذه المادة ولا يعتبر التبديل نافذ المفعول قبل الحصول على هذه الموافقة .

٣ - يحق للوزير ، بموافقة مجلس الوزراء ، أن يرفض السماح لاية هيئة او جمعية اجنبية للعمل في المملكة ان يفرض عليها أية شروط يراها مناسبة أو ان يعدل الشروط السابقة أو ان يلغى ترخيصها .

٤ - للوزير أو أى موظف ينتدبه لهذه الغاية أن يدخل مكان اية هيئة اجتماعية أو جمعية اجنبية وأن يفحص سجلاتها للتثبت من أن أموالها تصرف في سبيل الأغراض التي خصصت لها وللتأكد بوجه الاجمال من أنها قائمة بمطالبات هذا القانون ومتشبة مع الاهداف المقررة لها .

٥ - على هيئة إدارة فرع الجمعية أو الهيئة أو اية فروع أخرى لها في المملكة أن :-

- أ - تحتفظ بمراسلاتها بشكل منتظم وبسجلات لتسجيل :-
- ١ - وقائع اجتماعات هيئة الإدارة
- ٢ - حساب وارداتها ومصروفاتها بالتفصيل .
- ٣ - كافة موجوداتها .

ب - تقدم للوزير بواسطة مكتب الشؤون الاجتماعية والعمل في منطقة أعمالها تقريراً سنوياً على نسختين (حسب النموذج الذى تعده الوزارة) تبين أعمالها ومجمل المبالغ التي أفقتها في تحقيق اهدافها ومصادر وارداتها واية معلومات أخرى يطلب الوزير تقديمها او ترغب الجمعية أو الهيئة الاجتماعية في تقديمها الى الوزارة .

ج - تحصل على شهادة من فاحص حسابات مرخص يقوم بفحص حسابات الجمعية أو الهيئة أو أى فرع من فروعها مرة في السنة على الأقل ، وعلى الجمعية ان ترسل الى الوزير بواسطة مكتب الشؤون الاجتماعية والعمل في اللواء نسخة مصدقة عن هذه الشهادة خلال شهر واحد من تاريخ اصطنادها :-

٦ - إذا كانت الخدمة الاجتماعية التي تقدمها الجمعية أو الهيئة الاجتماعية الأجنبية في المملكة ليست خدمة مجانية أو إن كانت رسومها تزيد على عشرة في المائة من التكاليف المتكررة فان عليها أن تنقيد بجميع ما جاء في هذه المادة على أن يحل

هكذا من الأصل

وزير التربية والتعليم محل وزير الشؤون الاجتماعية والعمل اذا كانت الخدمة تعليمية وأن يحل وزير الصحة محل وزير الشؤون الاجتماعية والعمل اذا كانت الخدمة صحية .

٧ - اذا كان لفرع الجمعية او الهيئة الاجتماعية الاجنبية الذى يقوم أو ينوى القيام بخدمات اجتماعية في المملكة غايات اخرى غير هذه الخدمات سواء اكانت دينية أو ثقافية أو غير ذلك فعلى الفرع ان يحصل على ترخيص للعمل لتلك الغايات من الجهات المختصة قبل التقدم بطلب تسجيله وفاقا لاحكام هذا القانون

الهيئات الدينية والرهبات المؤلفة في المملكة .

المادة ٢٠ - يحق للهيئات الدينية والرهبات المؤلفة في المملكة أن تقوم بخدمات اجتماعية تهدف الى النفع العام للمحتاجين ، دون استهداف الربح المادى واقتسامه او المساس بالعقيدة ، ودون استثناء أى اجر من المتصدقين يزيد على عشر التكاليف المتكررة ويشترط في ذلك ما يلي : -

١ - الحصول على موافقة الوزير على تأسيس تلك الخدمات وأدارتها ووضعها تحت اشراف وزارته ، بحيث تكون خاضعة للمراقبة تأميناً لتحقيق ذلك الاشراف ولسي تلك الخدمات سيرا يحقق اهدافها والنفع العام ويقتصر الاشراف على المؤسسة او الخدمة الاجتماعية المنظمة دون الهيئة الدينية او الرهبة التي تنبثق عنها .

٢ - الحصول على موافقة الوزير على أى تعديل يطرأ على تلك الخدمات ولا يعتبر التعديل نافذاً المفعول الا بعد الحصول على هذه الموافقة ويعتبر من الأعمال الخيرية والخدمات الاجتماعية التي تشملها هذه المادة انشاء ملجأ أو معهد تعليمي أو تربوي مجاني للمحتاجين او مركز اجتماعي للفقراء او توزيع المساعدات النقدية او العينية بشكل منظم او تقديم العلاج مجاناً او العناية الطبية المنظمة المجانية وما شابه ذلك .

وتحقيقاً للنفع العام وللغايات المتوخاه من هذا الاشراف تكون للوزير المختص نفس الصلاحيات الممنوحة لوزير الشؤون الاجتماعية والعمل وذلك بالنسبة الى نوع الخدمة من تعليمية او صحية بحيث يشترك في هذه الصلاحيات بالنسبة الى الاولى وزير التربية والتعليم وبالنسبة الى الثانية وزير الصحة .

اما اذا كانت الخدمة الاجتماعية التي تهدف الى النفع العام لا تستهدف الربح ولكنها لا تقدم للمحتاجين مجاناً وانما تستوفى عنها اجور تزيد على عشر التكاليف المتكررة فيجب أن يتم الحصول على ترخيص بشأنها من الوزير المختص ، واذا وقعت أية مخالفة

لاحكام هذه المادة يلتفت الوزير المختص نظر الهيئة الدينية او الرهبة الى ذلك لتبادر الى ازالة المخالفة خلال مدة كافية ومعقولة اقصاها شهر واحد فاذا لم تقم الهيئة الدينية او الرهبة بما اخطرت به كما جاء أعلاه يقوم الوزير المختص برفع الامر الى مجلس الوزراء لاتخاذ القرار الذى يراه مناسباً .

وضع الانظمة

المادة ٢١ - لمجلس الوزراء بموافقة الملك أن يصدر أنظمة لتنفيذ غايات هذا القانون وتعتبر جميع الانظمة التي صدرت قبل نفاذ هذا القانون مرعية الاجراء كأنها صدرت بمقتضاه وحتى صدور أنظمة أخرى تعدلها او تلغيها .

الالغاءات

المادة ٢٢ - أ - يلغى قانون الجمعيات والهيئات الاجتماعية رقم (٧) لسنة ١٩٦٥ .

ب - قانون الجمعيات الخيرية رقم (١٢) لسنة ١٩٥٦ .

ج - قانون الجمعيات لسنة ١٩٣٦ .

العقوبات

المادة ٢٣ - كل من خالف بمفرده أو مع أى شخص آخر أو اشخاص اخرين أى حكم من احكام المواد السابقة يعاقب بعد ادانته بغرامة لا تزيد على خمسين ديناراً او بالحبس مدة لا تتجاوز ثلاثة أشهر أو بكليتا هاتين العقوبات .

التنفيذ

المادة ٢٤ - رئيس الوزراء ووزراء العدلية والداخلية والشؤون الاجتماعية والعمل والتربية والتعليم والصحة كل فيما يخصه مكلفون بتنفيذ احكام هذا القانون .

هكذا جاء النص

(ج)

الرئيس :

والآن ذاتي للفقرة (ج) من قرار اللجنة وهو مشروع القانون المعدل لقانون الصحة لسنة ١٩٦٦ وقد قررت اللجنة بقرارها رقم (٢٤) رفض القانون بسبب انه لا يصح صرف اي مبلغ من اموال الدولة الا بموجب قانون . فإرأي الأعضاء المحترمين فهل هناك من مناقشة أو تعليق .

المقرر :

هذا هو نص القانون .

المادة (١) يسمى هذا القانون (قانون معدل لقانون الصحة لسنة ١٩٦٦) ويقرأ مع قانون الصحة لسنة ١٩٢٦ المشار اليه فيما يلي بالقانون الاصيل وما طرأ عليه من تعديل كقانون واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة (٢) تعدل المادة (٣٧) المضافة الى القانون الاصيل بالقانون المؤقت رقم ٤١ لسنة ١٩٦٥ بإضافة العبارة التالية الى آخر الفقرة (أ) منها : - « وكيفية التصرف بها لغايات هذا المشروع » .

السيد خليفة نائب عمان :

بموجب الفقرة (ب) تستطيع الحكومة ان تتصرف بهذه المبالغ ، وجواب الحكومة على ذلك انه لا يجوز التصرف باموال الدولة الا بقانون .

دولة رئيس الوزراء :

ونحن اثبتنا بالقانون .

الرئيس :

افراً الفقرة .

المقرر :

الاصل ليس عندي .

الامين العام :

« بما ان المادة السابعة من نظام التأمين الصحي رقم ١٠٤ لسنة ١٩٦٥ قد نصت على ان تحصل جميع الاموال العائدة للتأمين الصحي باسم وزارة الصحة وتعتبر كأنها اموال اميرية مستحقة بموجب قانون تحصيل الاموال الاميرية » .

هذا ما ورد بالاسباب الموجبة لهذا التعديل .

وزير الصحة :

عندما وضع نظام التأمين الصحي ، وضع لغايات المصلحة العامة ، وخاصة بالنسبة للجباية المشتركين واولا الموظفين . واجهتنا العقبة الاولى وهي عدم تمكننا من صرف نفقات المعالجة للموظفين فوجدنا الناحية القانونية لا تنص على كيفية التصرف بالاموال المجموعة لغايات التأمين الصحي ولذلك طلبنا تعديل المادة القانونية بحيث تتمكن من صرف هذه الاموال المجموعة لغايات التأمين الصحي ولذلك طلبنا تعديل المادة القانونية بحيث تتمكن من صرف هذه الاموال المجموعة بموجب القانون على النظام .

وزير العدل :

بالحقيقة لا يجوز صرف المبالغ الا بقانون لكن جاء القانون نفسه وقال اريد ان انظم الصريقات بنظام يصدر بموجب ذاك القانون . اصبح له قوة القانون .

السيد الحاج حسن نائب عمان :

المادة المعمول فيها الآن تجيز وتمطي الحقن لمجلس الوزراء ان يصدر أنظمة للتأمين الصحي يعين فيها مقدار الاشتراك والرسوم والاجور المترتبة ،

السيد كريشان نائب عمان :

هذه الانظمة صادرة بموجب قوانين .

الرئيس :

سأضع بالتصويت قرار اللجنة هل يوافق المجلس عليه ؟

(فلم يوافق المجلس عليه)

الرئيس :

هل يوافق المجلس على مشروع القانون المعدل لقانون الصحة كما ورد من الحكومة ؟

الجميع : موافقون .

الرئيس :

ارجو ان يتلوه المقرر .

(فتلاه المقرر مادة مادة ووافق المجلس على كل مادة منه وعليه بمجموعه وهذا هو نصه بالشكل الذي سيرفع فيه مجلس الاعيان الموقر) .

الاسباب الموجبة

بالنظر الى ما نصت عليه المادة (١١٥) من الدستور من ان جميع ما يقبض من الضرائب وغيرها من واردات الدولة يجب ان يؤدي الى الخزينة المالية وان يدخل ضمن موازنة الدولة ما لم ينص القانون على خلاف ذلك ولا يخصص اي جزء من امسوال الخزينة العامة ولا ينفق لأي غرض مهما كان نوعه الا بقانون .

وبما ان المادة (٧) من نظام التأمين الصحي رقم (١٠٤) لسنة ١٩٦٥ قد نصت على ان تحصل جميع الاموال العائدة للتأمين الصحي باسم وزارة الصحة وتعتبر كأنها اموال اميرية مستحقة بموجب قانون تحصيل الاموال الاميرية .

هذه المادة المعمول فيها الان للذاك ولغايات تأمين التنظيم في التأمين الصحي وجعل اضافة استغلال هذه الاموال للتصرف فيها لغايات هذا المشروع وهذا لا يضر وفي الغرض الاشياء القانونية وارده .

السيد خليفة نائب عمان :

الموضوع قانوني هل يجوز بنظام ان تصرف باموال هذا السؤال ؟

دولة رئيس الوزراء :

مع الاعتذار للأخوان القانونيين نحن عندنا نظام التأمين الصحي والذي بموجبه نستوفي رسوم معينة كما تعرفون ، تتجمع هذه الاموال في وزارة الصحة نريد ان نصرفها لا نقدر ان نصرفها الا بموجب قانون لذلك في كثير من الاموال تجمع بواسطة أنظمة وتصدر عن أنظمة وبالتالي نحن بدنا نسمح لوزير الصحة ونبين له طرق التصرف بهذه الرسوم التي يتقاضاها من التأمين الصحي لغايات التأمين الصحي نفسه .

السيد خليفة نائب عمان :

المسألة وجهة نظر على كل حال انا برأي المتواضع ولو جمعت بموجب نظام صرفها لا يجوز الا بقانون

المقرر :

هذا القانون يعطي تفويض للسلطة التنفيذية .

السيد المجالي نائب الكرك :

معالي الرئيس .

القانون الاصيل ووفق عليه من هذا المجلس ، وكما قال الناطق بلسان الحكومة بأن هذه التفقات هذه الحكومة تستأذن بصرفها بموجب نظام ، وكل اموال الموازنة تصرف فيها الحكومة اية حكومة بموجب أنظمة مالة .

مجلس النواب

وبما انه تبين بالرجوع الى المادة ٣٧ من قانون الصحة حسبما عدلت بالقانون المؤقت رقم ٤١ لسنة ١٩٦٥ انها لم تنص بوضوح على كيفية التصرف بالاشترابات والرسوم والاجور التي تترتب على خدمات التأمين الصحي .

فقد وجد من الضروري وضع هذا المشروع لتقنين ما جاء في المادة (٧) من نظام التأمين الصحي المشار اليه .

مشروع قانون معدل لقانون الصحة رقم () لسنة ١٩٦٦

المادة (١) يسمى هذا القانون (قانون معدل لقانون الصحة لسنة ١٩٦٦) ويقرأ مع قانون الصحة لسنة ١٩٦٦ المشار اليه فيما يلي بالقانون الاصيل وما طرأ عليه من تعديل كقانون واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة (٢) تعدل المادة (٣٧) المضافة الى القانون الاصيل بالقانون المؤقت رقم ٤١ لسنة ١٩٦٥ باضافة العبارة التالية الى آخر الفقرة (أ) منها . -

وكيفية التصرف بها لغايات هذا المشروع .

٨ - قرار لجنة التوجيه الوطني والدعاية والسياحة رقم (٢)

الرئيس :

والآن يتلى قرار لجنة التوجيه الوطني .. ولا مانع طالما سليمان بك القضاء على المنصة ان يتلوه بسبب غياب المقرر ولاعتبار الاستاذ سليمان من اعضاء هذه اللجنة .

المقرر :

قرار رقم (٢)

اجتمعت لجنة التوجيه الوطني والدعاية والسياحة لمجلس النواب بنصائها القانوني بتاريخ ١٩٦٦/٢/١٧

برئاسة سعادة السيد مطلق الحديدي وحضور السادة المقرر : - متيا مروم ، محمد الخشمان ، امين الحسيني محمد البشير الغزاوي ، سليمان القضاء ، منصور السعد . وقد حضر الاجتماع معالي رئيس مجلس النواب ومعالي وزير الدولة لشؤون رئاسة الوزراء وعطوفة مدير دائرة السياحة .

تقدر اللجنة ما للسياحة من اهمية بالغة للاردن لانها تكون ركنا هاما في التدخل القومي للمملكة فضلا عن ما لها من اهمية بالغة لتعريف قضايانا الوطنية ، ولتعريف العالم على مدى التطور الحضاري في كافة مرافق الحياة في هذه المملكة الفتية .

وان اهمام مجلس النواب الكريم بالسياحة واضح من اقراره لقانون السياحة الجديد ولهذا فان اللجنة تقدم هذه الملاحظات والتوصيات التالية . - مشاركة منها في رفع مستوى السياحة في البلاد .

١ - تشعر اللجنة ان الدعاية السياحية في البلاد الاجنبية والعربية بوضعها الراهن لا تحقق الغاية المنشودة لتوسيع النشاطات السياحية في البلاد ، ولهذا فان اللجنة ترى ان تعمل الحكومة على التركيز للدعاية للسياحة في بلدنا .

٢ - بالنظر لتزايد عدد السياح سنة بعد سنة فان اللجنة توصي بان تعتمد الحكومة الى رفع مستوى المرافق التي تؤمن للسائح مأكلا ومشربا واقامة ممتازة بحيث تجذبه الى الاقامة في الاردن اطول وقت ممكن .

٣ - العمل على التشجيع لتوسيع وتوزيع تنقلات السياحة في كافة الاماكن السياحية وخلق الوسائل لترغيبهم في الاقامة فيها لا ان تظل مقصورة على اماكن معينة على السائح البقاء فيها ويسافر بوقت قصير ويتطلب ذلك اقامة استراحات وفنادق في الاماكن المناسبة ذات الانوار الهامة والمناطق الجميلة المزودة بالحراج وتؤمن وسائل المواصلات بشكل

المقرر :

قرار رقم (٢)

اجتمعت لجنة اللاجئيين لمجلس النواب بنصائها القانوني بتاريخ ١٩٦٦/٢/١٠ برئاسة عطوفة السيد عبد الرؤوف القارس وحضور السادة المقرر داود الشخشير ، موسى عيسى عابده ، حسن عبد الفتاح دوريش ، سامي حسداد ، محمد بشير الغزاوي : معروف رباع ، فوزي جرار ، وقد حضر الاجتماع معالي وزير الانشاء والتعمير وتباحث في موضوع العجز الذي تعانيه موازنة وكالة الفوت الدولية والبالغ اربعة ملايين ومائتي الف دولار للعام ٦٦ - ٦٧ وما ستلجأ اليه الوكالة من تخفيض في خدماتها الى العائدين الفلسطينيين تلك الخدمات التي هي من حدها الانساني الاذني اذا لم يغطي ذلك العجز ، وقد انحلت اللجنة التوصي التالية : -

١ - ضرورة اطلاع الرأي العام العربي على هذه المؤامرة الخطيرة التي تحاك بتأثير الصهيونية العالمية على الدول الكبرى ضد قضية العائدين الفلسطينيين ، وهي الجانب الحي للقضية الفلسطينية في المحافل الدولية ، وذلك عن طريق مناقشتها ومعالجتها بصورة متواصلة في السبرلمات العربية والاجهزة التشريعية والتنفيذية وفي الصحافة وأجهزة الاعلام المختلفة العربية ، وان تأخذ المملكة الاردنية الهاشمية زمام المبادرة في اثاره هذه القضية باعتبارها تضم العدد الاكبر من العائدين .

٢ - ان سياسة الدول الكبرى الغربية وفي مقدمتها الولايات المتحدة نحو قضية فلسطين بشكل عام وقضية العائدين بشكل خاص ، هي سياسة تستهدف تصفية القضية الفلسطينية بموافقتها المتحيزة للصهيونية في المحافل الدولية وبتملدها في زيادة عجز موازنة وكالة الفوت الدولية عاما بعد عام

بمناز مريح ، ولتحقيق ذلك توصي باقامة استراحات وفنادق في الاماكن السياحية المختلفة .

٤ - فتح مدرسة لتدريب الراغبين من ابناء البلاد على الادارة الفندقية .

٥ - تشجيع كافة مناطق الاصطياف في جبل عجلون وجرش والخليل بالاضافة الى رام الله واقامة انشاءات فيها وتأسيس شركات اصطياف .

٦ - اللجنة تشارك في الرأي القائل بضرورة اظهار الاستراحات السياحية التي تملكها الحكومة بالمظهر اللائق وان تشدد دائرة السياحة في مراقبة ادارتها ، الا انها لذات الوقت توصي الجهات المختصة بدائرة السياحة ان يجري التعاقد مع اردنيين او مع مؤسسات فندقية اردنية ذات خبرة وكفاءة في هذا المضمار بالنظر لوجود خبرات بين عسده لا يستهان من الاردنيين . اما بالنسبة للشكاوى الواردة من بعض المتعاقدين مع الحكومة فان اللجنة قررت احالة هذه الشكاوى الى معالي رئيس مجلس سلطة السياحة من اجل النظر فيها مع التوصية بانصافهم .

وتوصي المجلس الكريم بالموافقة على قرارها . الرئيس :

هل يوافق المجلس على قرار لجنة السياحة رقم ٢ وعلى التوصيات وارسلها للحكومة ؟ .

الجميع : موافقون .

٩ - قرار لجنة اللاجئيين رقم (٢)

الرئيس :

والآن تأتي للبند التاسع من جدول اعمال هذه اللجنة وهو مقررات لجنة اللاجئيين فارجو من مقرر لجنة اللاجئيين النائب السيد داود الشخشير التفضل الى المنصة لتلاوة قرار اللجنة رقم (٢) .

هكذا هي الاصل

عن طريق تخفيض مساهمتها لخلق هذا العجز المتزايد ولذلك فواجب الدول العربية ان تتخذ الموقف الموحد المناسب تجاه هذه السياسة المناوئة للقضية الفلسطينية وفقاً لقرارات وتقررات القمة العربية .

٣ - الطلب من الحكومة اصدار التعليمات اللازمة الى ممثليها في مجلس الامن ليتخذ موقفاً متناسبا مع تصرف امريكا الاخير من قضية اللاجئين اثناء المناقشات الحاضرة التي تدور حول قضية فينتام .

٤ - ان تعمل الحكومة عن طريق الجامعة العربية الدائمة لدى هيئة الامم المتحدة بالسكرتير العام وتحذيره من الاخطاء التي ستنشأ من سياسة التخفيض في موازنة الوكالة التي بدأت بها الحكومة الامريكية ، والتأكيد له بأن الحكومات العربية تعتبر الامم المتحدة مسؤولة مسؤولية كاملة عن وضع اللاجئين الحاضر واغاثتهم ومستقبلهم ومصيرهم ، وأن على الامم المتحدة ان تجد الوسائل السريعة لتغطية هذا العجز .

٥ - ان تعمل الحكومة عن طريق الجامعة العربية لتقوم الدول العربية والاسلامية والصدقية باتخاذ ما يمكن من وسائل الضغط وشنى الاساليب لتنتهي الحكومة الامريكية عن سياستها تجاه القضية الفلسطينية ، وخاصة سياسة التخفيض الجديدة الرامية الى تصفية قضية اللاجئين ، لا سيما وان الحكومة الامريكية التي اسهمت في لكبة اللاجئين ، لا بد وان تستمر في تحمل مسؤوليتها في اغاثتهم حتى تحل قضيتهم حلاً عادلاً ، وان هذه الحكومة التي تصرف ملايين الدولارات يومياً في حرب فينتام ، لا يعجزها تغطية اربعة ملايين دولار في عجز موازنة وكالة الفوث .

٦ - ان محاولة وكالة الفوث استدراج الدول العربية الى تغطية العجز من موازنتها بادرة خطيرة تهدف الى نقل مسؤولية اغاثة العائدين تدريجياً عن

كاهل هيئة الامم المتحدة الى كاهل الدول العربية ، ولذلك فواجب الدول العربية ان تكون حلوة عند تقديمها أية مساعدة بحيث تكون انسانية طوعية محضة لا مسؤولية الزامية .

٧ - ان تقاص الحكومة الامريكية او أية حكومة غربية اخرى عن القيام بتنفيذ التزاماتها نحو وكالة الفوث ، يحملها مسؤولية ما قد ينجم من اختلال يقع في أمن هذه المنطقة .

٨ - تناشد اللجنة المجلس الكريم الموافقة على توصياتها وهي اذ تقدر الجهد الذي تبذله الحكومة في هذا المجال لتأمل ان تزود الحكومة المجلس الكريم بما يجد وبما تستفسر عنه الجهود العربية لاحباط كل محاولة ترمي الى تصفية قضية العائدين ، كما ترجو المجلس الموافقة على نشر هذه التوصيات ليطلع عليها الرأي العام

لجنة اللاجئين

السيد الحاج حسن نائب عمان :

لا شك مع تقديم شكري الجزيل للجهد الكبير الذي قدمته لجنة شؤون اللاجئين العائدين ، الا انني ارى وحفاظاً على المسؤولية المشتركة التي تضطلع فيها السلطان السلطة التشريعية والتنفيذية احواله هذه التواصي للحكومة للاطلاع عليها ومن ثم اتخاذ الاجراءات المشتركة ما بين المجلس وبين الحكومة .

السيد ملحميس نائب نابلس :

بالنسبة لتوصية الرابعة : تعتبر الامم المتحدة مسؤولة مسؤولية كاملة عن وضع اللاجئين الحاضر واغاثتهم ومستقبلهم ومصيرهم . . . اعتقد هذا غير وارد .

دولة رئيس الوزراء :

في نقطة لفتت نظري وبعض نقاط اخرى فيه ما يعتقد يجوز ان تبقى في القرار اهمها النقطة التي تفضل بها الاخ ملحميس . وبالتالي هذا الموضوع يحول اولا وينشر عند جواب الحكومة في الموضوع .

الرئيس :

هل يوافق المجلس على قرار لجنة اللاجئين ؟

الجميع : موافقون .

١٠ - احواله القوانين الواردة من الحكومة على اللجان المختصة .

الرئيس :

ورد للمجلس مشروع قانون الصحافة لسنة ١٩٦٦ فهل يوافق المجلس على احواله للجنة القانونية ؟

الجميع : موافقون .

١١ - تعيين موعد وموضوع الجلسة القادمة

السيد الحاج حسن نائب عمان :

معالي الرئيس

اذا سمح معاليك بارسال جدول اعمال الجلسات القادمة قبل موعد عقد الجلسات بوقت معقول حتى يمكننا دراسة محتوياته .

الرئيس :

ضمن الامكان

والآن انتهت اجاث هذه الجلسة وارفعها وسأعلمكم بموعد الجلسة القادمة .

(وانتهت الجلسة)

رئيس مجلس النواب

عاكف الفايز

امين عام مجلس الآلة

هاني خير

تصريف

١ - اعد ويوب هذا العدد واشرف على تنظيم ضبطه الأمين العام : الأستاذ هاني خير

٢ - قام بتنظيم هذا المحضر : السيدان عدلان بعيون ولاظم مرزوق

٣ - قام بالاشراف على هذا العدد وتدقيقه في المطبعة مأمور المحلة : السيد وليد النجداوي

هكذا منه الفصل